

2009. március 26., csütörtök

2009. MÁRCIUS 26.-I ÜLÉS JEGYZŐKÖNYVE

(2009/C 236 E/04)

Tartalom	Oldal
ÜLÉSEK JEGYZŐKÖNYVE	315
1. Az ülés megnyitása	315
2. Élelmiszerek elosztása a leginkább rászorulóknak részére (az egységes közös piacszervezésről szóló rendelet módosítása) * (vita)	315
3. Kollektív jogorvoslat (vita)	315
4. Szavazások órája	316
4.1. Fehér könyv az EK trösztellenes szabályainak megsértésén alapuló kártérítési keresetekről (az Eljárási Szabályzat 131. cikke) (szavazás)	316
4.2. Élelmiszerek elosztása a leginkább rászorulóknak részére (az egységes közös piacszervezésről szóló rendelet módosítása) * (szavazás)	316
4.3. Az EU és India közötti szabadkereskedelmi megállapodás (szavazás)	316
4.4. Alvállalkozók társadalmi felelőssége a termelési láncokban (szavazás)	317
4.5. Élelmiszerárak Európában (szavazás)	317
4.6. A kiterjedt spanyolországi urbanizáció hatása az európai polgárok egyéni jogaira, a környezetre és az uniós jog alkalmazására, a beérkezett petíciók alapján (szavazás)	317
4.7. A transzatlanti kapcsolatok állása az amerikai választásokat követően (szavazás)	318
4.8. Ideiglenes kereskedelmi megállapodás Türkmenisztánnal (szavazás)	318
4.9. Ideiglenes kereskedelmi megállapodás Türkmenisztánnal * (szavazás)	318
4.10. A biztonság és az alapvető szabadságjogok interneten történő megerősítése (szavazás) ...	318
4.11. A hajók biztonságos és környezetkímélő újrahasznosítása (szavazás)	319
5. A szavazáshoz fűzött indokolások	319
6. Szavazathelyesbítések és szavazási szándékok	319
7. Az előző ülés jegyzőkönyvének elfogadása	319
8. A kultúra szerepe az európai régiók fejlődésében (vita)	319
9. Dokumentumok benyújtása	320
10. Egyes dokumentumokra vonatkozó határozatok	320
11. Nyilvántartásba vett írásbeli nyilatkozatok (az Eljárási Szabályzat 116. cikke)	320
12. A jelen ülésen elfogadott szövegek továbbítása	322
13. A következő ülések időpontjai	322

2009. március 26., csütörtök

Tartalom (folytatás)	Oldal
14. Az ülés berekesztése	322
JELENLÉTI ÍV	323
I. MELLÉKLET	
A SZAVAZÁSOK EREDMÉNYEI	324
1. Fehér könyv az EK trösztellenes szabályainak megsértésén alapuló kártérítési keresetekről.....	324
2. Élelmiszerek elosztása a leginkább rászorulóknak részére (az egységes közös piacszervezésről szóló rendelet módosítása) *	324
3. Az EU és India közötti szabadkereskedelmi megállapodás	325
4. Alvállalkozók társadalmi felelőssége a termelési láncokban	325
5. Élelmiszerek Európában	326
6. A kiterjedt spanyolországi urbanizáció hatása az európai polgárok egyéni jogaira, a környezetre és az uniós jog alkalmazására, a beérkezett petíciók alapján	326
7. A transzatlanti kapcsolatok állása az amerikai választásokat követően	326
8. Átmeneti kereskedelmi megállapodás Türkmenisztánnal	327
9. Átmeneti kereskedelmi megállapodás Türkmenisztánnal *	328
10. A biztonság és az alapvető szabadságjogok interneten történő megerősítése.....	328
11. A hajók biztonságos és ökológiailag racionális újrafeldolgozása	329
II. MELLÉKLET	
A NÉV SZERINTI SZAVAZÁSOK EREDMÉNYEI	330
1. Lehne-jelentés A6-0123/2009 – Állásfoglalás	330
2. Siekierski-jelentés A6-0091/2009 – Jogalkotási állásfoglalás	331
3. Karim-jelentés A6-0131/2009 – 3. módosítás	332
4. Lehtinen-jelentés A6-0065/2009 – 2. módosítás	334
5. Batzeli-jelentés A6-0094/2009 – 1. és 2. módosítás	335
6. Batzeli-jelentés A6-0094/2009 – A bizottság állásfoglalása	337
7. Auken-jelentés A6-0082/2009 – A bizottság állásfoglalása	338
8. Millán Mon-jelentés A6-0114/2009 – 4. módosítás	340
9. Millán Mon-jelentés A6-0114/2009 – 5. módosítás, 1. rész	341
10. Millán Mon-jelentés A6-0114/2009 – 5. módosítás, 2. rész	342
11. Millán Mon-jelentés A6-0114/2009 – 5. módosítás, 3. rész	344
12. Millán Mon-jelentés A6-0114/2009 – 6. módosítás	345
13. Millán Mon-jelentés A6-0114/2009 – Állásfoglalás	346
14. B6-0150/2009/jav – A Türkmenisztánnal kötött megállapodás – 1. módosítás	348
15. Lambrinidis-jelentés A6-0103/2009 – 3. módosítás.....	349
16. Lambrinidis-jelentés A6-0103/2009 – 5T. módosítás	351
17. Lambrinidis-jelentés A6-0103/2009 – Állásfoglalás	352
18. B6-0161/2009 – A hajóbontás gyakorlata – Állásfoglalás.....	353

2009. március 26., csütörtök

ÜLÉSEK JEGYZŐKÖNYVE

ELNÖKÖL: Luisa MORGANTINI

*alelnök***1. Az ülés megnyitása**

Az ülést 10.00-kor nyitják meg.

2. Élelmiszerek elosztása a leginkább rászorulóknak részére (az egységes közös piacszervezésről szóló rendelet módosítása) * (vita)

Jelentés a Közösség leginkább rászoruló személyei részére történő élelmiszerelosztás tekintetében a közös agrárpolitika finanszírozásáról szóló 1290/2005/EK rendelet és a mezőgazdasági piacok közös szervezésének létrehozásáról, valamint egyes mezőgazdasági termékekre vonatkozó egyedi rendelkezésekről szóló 1234/2007/EK rendelet (az egységes közös piacszervezésről szóló rendelet) módosításáról szóló tanácsi rendeletre irányuló javaslatról [COM(2008)0563 – C6-0353/2008 – 2008/0183(CNS)] – Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Bizottság.

Előadó: Czesław Adam Siekierski (A6-0091/2009)

Czesław Adam Siekierski előterjeszti a jelentést.

Felszólal Mariann Fischer Boel (a Bizottság tagja).

Felszólal Florencio Luque Aguilar (a REGI bizottság véleményének előadója), Agnes Schierhuber, a PPE-DE képviselőcsoport nevében, María Isabel Salinas García, a PSE képviselőcsoport nevében, Willem Schuth, az ALDE képviselőcsoport nevében, Andrzej Tomasz Zapalowski, az UEN képviselőcsoport nevében, Witold Tomczak, az IND/DEM képviselőcsoport nevében, Jean-Claude Martinez, független, Albert Deß, Luis Manuel Capoulas Santos, Danutė Budreikaitė, Giovanni Robusti, Kathy Sinnott, Luca Romagnoli, Struan Stevenson, Jean-Paul Denanot, Leopold Józef Rutowicz, Christa Kieß, Rosa Miguélez Ramos, Ewa Tomaszewska, Filip Kaczmarek és Tabajdi Csaba Sándor.

Felszólal a „catch the eye” eljárás szerint: Maria Petre és Francesco Ferrari.

ELNÖKÖL: Miguel Ángel MARTÍNEZ MARTÍNEZ

alelnök

Felszólal ugyancsak a „catch the eye” eljárás szerint: Zbigniew Krzysztof Kuźmiuk, Ljudmila Novak és Donato Tommaso Veraldi.

Felszólal Mariann Fischer Boel és Czesław Adam Siekierski.

A vitát berekesztik.

Szavazás: 2009.03.26-i jegyzőkönyv, 4.2. pont.

3. Kollektív jogorvoslat (vita)

A Bizottság nyilatkozata: Kollektív jogorvoslat

Meglana Kuneva (a Bizottság tagja) nyilatkozatot tesz.

Felszólal Malcolm Harbour, a PPE-DE képviselőcsoport nevében, Evelyne Gebhardt, a PSE képviselőcsoport nevében, Andreas Schwab, Arlene McCarthy, Klaus-Heiner Lehne és Martí Grau i Segú.

Felszólal a „catch the eye” eljárás szerint: Reinhard Rack.

Felszólal Meglana Kuneva

A vitát berekesztik.

(Az ülést 11.35-kor a szavazások órájáig felfüggesztik, és 12.05-kor folytatják.)

2009. március 26., csütörtök

ELNÖKÖL: Gérard ONESTA
alelnök

Felszólal Monica Frassoni a viták lebonyolításával kapcsolatban.

4. Szavazások órája

A szavazások eredményei részletesen (módosítások, külön szavazások, részenkénti szavazások stb.) a jegyzőkönyvhöz csatolt, „A szavazások eredményei” című mellékletben találhatók.

A név szerinti szavazások eredményei, a jegyzőkönyvhöz csatolva, csupán elektronikus formában állnak rendelkezésre és az Europarl oldalon tekinthetők meg.

4.1. Fehér könyv az EK trösztellenes szabályainak megsértésén alapuló kártérítési keresetekről (az Eljárási Szabályzat 131. cikke) (szavazás)

Jelentés az EK trösztellenes szabályainak megsértésén alapuló kártérítési keresetekről szóló fehér könyvről [2008/2154(INI)] – Gazdasági és Monetáris Bizottság.

Előadó: Klaus-Heiner Lehne (A6-0123/2009)

(Egyszerű többség)

(A szavazás eredménye: „A szavazások eredménye” melléklet, 1. pont)

ÁLLÁSFOGLALÁSRA IRÁNYULÓ INDÍTVÁNY

Egyetlen szavazással elfogadva (P6_TA(2009)0187)

4.2. Élelmiszerek elosztása a leginkább rászorulóknak részére (az egységes közös piacszervezésről szóló rendelet módosítása) * (szavazás)

Jelentés a Közösség leginkább rászoruló személyei részére történő élelmiszerosztás tekintetében a közös agrárpolitika finanszírozásáról szóló 1290/2005/EK rendelet és a mezőgazdasági piacok közös szervezésének létrehozásáról, valamint egyes mezőgazdasági termékekre vonatkozó egyedi rendelkezésekről szóló 1234/2007/EK rendelet (az egységes közös piacszervezésről szóló rendelet) módosításáról szóló tanácsi rendeletre irányuló javaslatról [COM(2008)0563 – C6-0353/2008 – 2008/0183(CNS)] – Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Bizottság.

Előadó: Czesław Adam Siekierski (A6-0091/2009)

(Egyszerű többség)

(A szavazás eredménye: „A szavazások eredménye” melléklet, 2. pont)

A BIZOTTSÁG JAVASLATA

Módosított változatban jóváhagyva (P6_TA(2009)0188)

JOGALKOTÁSI ÁLLÁSFOGLALÁS-TERVEZET

Elfogadva (P6_TA(2009)0188)

Felszólalások:

– Czesław Adam Siekierski (előadó) a szavazás előtt.

4.3. Az EU és India közötti szabadkereskedelmi megállapodás (szavazás)

Jelentés az EU és India közötti szabadkereskedelmi megállapodásról [2008/2135(INI)] – Nemzetközi Kereskedelmi Bizottság.

Előadó: Sajjad Karim (A6-0131/2009)

(Egyszerű többség)

(A szavazás eredménye: „A szavazások eredménye” melléklet, 3. pont)

3. SZ. ALTERNATÍV KÖZÖS ÁLLÁSFOGLALÁSI INDÍTVÁNY (PPE-DE, ALDE, UEN)

Elfogadva (P6_TA(2009)0189)

Az ALDE és a PPE-DE képviselőcsoportja által benyújtott 1. és 2. számú alternatív állásfoglalási indítvány, valamint az INTA bizottság által benyújtott állásfoglalásra irányuló indítvány tárgytalan.

2009. március 26., csütörtök

4.4. Alvállalkozók társadalmi felelőssége a termelési láncokban (szavazás)

Jelentés az alvállalkozók társadalmi felelősségéről a termelési láncokban [2008/2249(INI)] – Foglalkoztatási és Szociális Bizottság.

Előadó: Lasse Lehtinen (A6-0065/2009)

(Egyszerű többség)

(A szavazás eredménye: „A szavazások eredménye” melléklet, 4. pont)

1. SZ. ALTERNATÍV ÁLLÁSFOGLALÁSRA IRÁNYULÓ INDÍTVÁNY (PPE-DE)

Elutasítva

2. SZ. ALTERNATÍV KÖZÖS ÁLLÁSFOGLALÁSI INDÍTVÁNY (PSE, ALDE, Verts/ALE)

Elfogadva (P6_TA(2009)0190)

Az EMPL bizottság által benyújtott állásfoglalásra irányuló indítvány tárgytalan.

4.5. Élelmiszerárak Európában (szavazás)

Jelentés az élelmiszerárakról Európában [2008/2175(INI)] – Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Bizottság.

Előadó: Katerina Batzeli (A6-0094/2009)

(Egyszerű többség)

(A szavazás eredménye: „A szavazások eredménye” melléklet, 5. pont)

1. ÉS 2. SZ. ALTERNATÍV ÁLLÁSFOGLALÁSI INDÍTVÁNY (azonosak) (ALDE, több mint 40 képviselő)

Elutasítva

ÁLLÁSFOGLALÁSRA IRÁNYULÓ INDÍTVÁNY (AGRI bizottság)

Elfogadva (P6_TA(2009)0191)

Felszólalások:

– Katerina Batzeli (előadó) a szavazás előtt és Astrid Lulling e felszólalással kapcsolatban.

4.6. A kiterjedt spanyolországi urbanizáció hatása az európai polgárok egyéni jogaira, a környezetre és az uniós jog alkalmazására, a beérkezett petíciók alapján (szavazás)

Jelentés a kiterjedt spanyolországi urbanizáció hatásáról az európai polgárok egyéni jogaira, a környezetre és az uniós jog alkalmazására, a beérkezett petíciók alapján [2008/2248(INI)] – Petíciós Bizottság.

Előadó: Margrete Auken (A6-0082/2009)

(Egyszerű többség)

(A szavazás eredménye: „A szavazások eredménye” melléklet, 6. pont)

ALTERNATÍV ÁLLÁSFOGLALÁSRA IRÁNYULÓ INDÍTVÁNY (több mint 40 képviselő)

Elutasítva

ALTERNATÍV ÁLLÁSFOGLALÁSRA IRÁNYULÓ INDÍTVÁNY (PSE)

Elutasítva

ÁLLÁSFOGLALÁSRA IRÁNYULÓ INDÍTVÁNY

Elfogadva (P6_TA(2009)0192)

Felszólalások:

– Michael Cashman a szavazás előtt jelzi, hogy visszavonta a 2. sz. alternatív állásfoglalási indítványra adott aláírását, és Margrete Auken (előadó) kéri a Parlamentet, hogy utasítsa el a két alternatív állásfoglalási indítványt;

– Az elnök a szavazás közben jelzi, hogy a Verts/ALE képviselőcsoport visszavonta a 2. sz. alternatív állásfoglalási indítvánnyal kapcsolatos név szerinti szavazás iránti kérelmét.

2009. március 26., csütörtök

4.7. A transzatlanti kapcsolatok állása az amerikai választásokat követően (szavazás)

Jelentés a transzatlanti kapcsolatok állásáról az amerikai választásokat követően [2008/2199(INI)] – Külügyi Bizottság.

Előadó: Francisco José Millán Mon (A6-0114/2009)

(Egyszerű többség)

(A szavazás eredménye: „A szavazások eredménye” melléklet, 7. pont)

ÁLLÁSFOGLALÁSRA IRÁNYULÓ INDÍTVÁNY

Elfogadva (P6_TA(2009)0193)

4.8. Ideiglenes kereskedelmi megállapodás Türkmenisztánnal (szavazás)

Állásfoglalásra irányuló indítványok: B6-0150/2009/jav. és B6-0160/2009

(Egyszerű többség)

(A szavazás eredménye: „A szavazások eredménye” melléklet, 8. pont)

ÁLLÁSFOGLALÁSRA IRÁNYULÓ INDÍTVÁNY B6-0150/2009/jav.

Felszólal Daniel Caspary, a PPE-DE képviselőcsoport nevében, aki az Eljárási Szabályzat 170. cikkének (4) bekezdése értelmében kéri az erről a napirendi pontról, valamint a következőről szóló zárószavazás elhalasztását, és Jan Marinus Wiersma, a PSE képviselőcsoport nevében, aki támogatja e kérést.

A Parlament jóváhagyja a kérelmet.

Felszólal Hélène Flautre, a Verts/ALE képviselőcsoport nevében, szóbeli módosítást (elfogadva) terjeszt elő a 2. módosításhoz (módosított formában elutasítják).

4.9. Ideiglenes kereskedelmi megállapodás Türkmenisztánnal * (szavazás)

Jelentés az egyrészről az Európai Közösség és az Európai Atomenergia-közösség, másrészről Türkmenisztán közötti, a kereskedelemre és a kereskedelemmel kapcsolatos ügyekre vonatkozó ideiglenes megállapodás megkötéséről szóló tanácsi és bizottsági határozatra irányuló javaslatról [05144/1999 – C5-0338/1999 – 1998/0304(CNS)] – Nemzetközi Kereskedelmi Bizottság.

Előadó: Daniel Caspary (A6-0085/2006)

(Egyszerű többség)

(A szavazás eredménye: „A szavazások eredménye” melléklet, 9. pont)

JOGALKOTÁSI ÁLLÁSFOGLALÁS-TERVEZET

Felszólalások:

- Robert Goebbels kéri, hogy az 1. módosításról szóló szavazást ismételjék meg (a Parlament jóváhagyja a kérést), a zárószavazás elhalasztását elfogadják az előadó kérésére.

4.10. A biztonság és az alapvető szabadságjogok interneten történő megerősítése (szavazás)

Jelentés a biztonság és az alapvető szabadságjogok interneten történő megerősítéséről [2008/2160(INI)] – Állampolgári Jogi, Bel- és Igazságügyi Bizottság.

Előadó: Stavros Lambrinidis (A6-0103/2009)

(Egyszerű többség)

(A szavazás eredménye: „A szavazások eredménye” melléklet, 10. pont)

AJÁNLÁSRA IRÁNYULÓ JAVASLAT

Elfogadva (P6_TA(2009)0194)

Felszólalások:

- Stavros Lambrinidis (előadó) az 1. bekezdéshez eredetileg tervezett szóbeli módosítással kapcsolatban (az elnök megerősíti, hogy ezt a módosítást nem terjesztették elő).

2009. március 26., csütörtök

4.11. A hajók biztonságos és környezetkímélő újrahasznosítása (szavazás)

Állásfoglalásra irányuló indítvány: B6-0161/2009

(Egyszerű többség)

(A szavazás eredménye: „A szavazások eredménye” melléklet, 11. pont)

ÁLLÁSFOGLALÁSRA IRÁNYULÓ INDÍTVÁNY

Elfogadva (P6_TA(2009)0195)

5. A szavazáshoz fűzött indokolások

A szavazáshoz fűzött írásbeli indokolások:

A szavazáshoz fűzött írásbeli indokolásokat az Eljárási Szabályzat 163. cikke (3) bekezdésének értelmében az ülésről készült szó szerinti jegyzőkönyvek tartalmazzák.

A szavazáshoz fűzött szóbeli indokolások:

- Czesław Adam Siekierski-jelentés – A6-0091/2009: Zita Pleštinská, Laima Liucija Andrikienė és Kathy Sinnott
- Sajjad Karim-jelentés – A6-0131/2009: Philip Claeys és Charles Tannock
Az elnök felhívja a figyelmet a szavazáshoz fűzött indokolások esetében követendő eljárásra.
- Lasse Lehtinen-jelentés – A6-0065/2009: Jean Marie Beaupuy, az ALDE képviselőcsoport nevében, és Elisabeth Schroedter, a Verts/ALE képviselőcsoport nevében
- Katerina Batzeli-jelentés – A6-0094/2009: Christa Kläß, Jim Allister, Leopold Józef Rutowicz, Hynek Fajmon, Hannu Takkula, Martin Callanan, Daniel Hannan és Jean-Claude Martinez
- Margrete Auken-jelentés – A6-0082/2009: – Jim Allister, Cristina Gutiérrez-Cortines, Philip Claeys, Martin Callanan és Peter Skinner
- Francisco José Millán Mon-jelentés – A6-0114/2009: Christopher Heaton-Harris, Philip Claeys, Hannu Takkula, Martin Callanan, Charles Tannock és Peter Skinner
- Stavros Lambrinidis-jelentés – A6-0103/2009: Philip Claeys és Hannu Takkula

6. Szavazathelyesbítések és szavazási szándékok

A szavazathelyesbítések és a szavazási szándékok az alábbi weboldalon találhatók: „Séance en direct”, „Résultats des votes (appels nominaux)/Results of votes (Roll-call votes)”, valamint „A név szerinti szavazások eredménye” című melléklet nyomtatott változatában.

Az Európai weboldalon található elektronikus változat frissítése naponta történik a szavazás napját követő legfeljebb kéthetes időszakban.

A szavazathelyesbítések és a szavazási szándékok listáját ezt követően lezárják, lefordítják és a Hivatalos Lapban közzéteszik.

Avril Doyle közli, hogy nem vett részt a Margrete Auken-jelentésről (A6-0082/2009) folytatott szavazáson.

(A 13.15-kor megszakított ülést 15.00-kor folytatják.)

ELNÖKÖL: Rodi KRATSA-TSAGAROPOULOU

alelnök

7. Az előző ülés jegyzőkönyvének elfogadása

Az előző ülés jegyzőkönyvét elfogadták.

8. A kultúra szerepe az európai régiók fejlődésében (vita)

Szóbeli választ igénylő kérdés (O-0064/2009) felteszi: Doris Pack, a PPE-DE képviselőcsoport nevében, a Bizottsághoz: A kultúra szerepe az európai régiók fejlődésében (B6-0226/2009)

Doris Pack kifejti a szóbeli választ igénylő kérdést.

Joe Borg (a Bizottság tagja) válaszol a szóbeli választ igénylő kérdésre.

Felszólal Manolis Mavrommatis, a PPE-DE képviselőcsoport nevében, Mary Honeyball, a PSE képviselőcsoport nevében, Grażyna Staniszevska, az ALDE képviselőcsoport nevében, Ryszard Czarnecki, az UEN képviselőcsoport nevében, Věra Flasarová, a GUE/NGL képviselőcsoport nevében, Christopher Heaton-Harris, Vittorio Prodi, Zdzisław Zbigniew Podkański, Schmitt Pál és Bernd Posselt.

2009. március 26., csütörtök

Felszólal a „catch the eye” eljárás szerint: Iosif Matula, Zbigniew Zaleski, Ewa Tomaszewska, Janusz Onyszkiewicz, Czesław Adam Siekierski és Christopher Beazley.

Felszólal Joe Borg.

Az eljárási szabályzat 108. cikkének (5) bekezdése szerint benyújtandó állásfoglalási indítványok később kerülnek kihirdetésre.

A vitát berekesztik.

Szavazás: 2009.04.02-i jegyzőkönyv, 9.21. pont.

9. Dokumentumok benyújtása

Az alábbi dokumentumokat nyújtotta be a Tanács és a Bizottság:

- Javaslat az Európai Parlament és a Tanács rendeletére az európai műholdas rádió navigációs programokat üzemeltető struktúrák létrehozásáról szóló 1321/2004/EK rendelet módosításáról (COM(2009)0139 – C6-0103/2009 – 2009/0047(COD));

A következő bizottságokhoz utalva: illetékes: ITRE

véleménynyilvánító: BUDG, CONT, TRAN

- A DEC 08/2009. számú előirányzat-átcsoportosításra vonatkozó javaslat – III. szakasz – Bizottság (N6-0009/2009 – C6-0104/2009 – 2009/2027(GBD));

A következő bizottságokhoz utalva: illetékes: BUDG

- A DEC 09/2009. számú előirányzat-átcsoportosításra vonatkozó javaslat – III. szakasz – Bizottság (N6-0010/2009 – C6-0105/2009 – 2009/2028(GBD));

A következő bizottságokhoz utalva: illetékes: BUDG

10. Egyes dokumentumokra vonatkozó határozatok**Társbizottságok**

ECON bizottság

- A pénzügyi szolgáltatások, a pénzügyi beszámolás és a könyvvizsgálat területének különös tevékenységeit támogató közösségi program (COM(2009)0014 – C6-0031/2009 – 2009/0001(COD));

(véleménynyilvánító: BUDG)

Társbizottságok ECON, JURI

(Az Elnökök Értekezletének 2009.03.19-i határozatát követően.)

11. Nyilvántartásba vett írásbeli nyilatkozatok (az Eljárási Szabályzat 116. cikke)

A nyilvántartásba vett írásbeli nyilatkozatokra adott aláírások száma (az Eljárási Szabályzat 116. cikkének (3) bekezdése):

Dokumentum száma	Szerző	Aláírások
94/2008	Eva-Britt Svensson	355
101/2008	Esther De Lange, Ivo Belet, Niels Busk, Esther Herranz García, Catherine Stihler	72
102/2008	Mieczysław Edmund Janowski, Wiesław Stefan Kuc	17
103/2008	Maria da Assunção Esteves, Jo Leinen, Gérard Deprez, Hélène Flautre, Giusto Catania	155
104/2008	Bill Newton Dunn	15
105/2008	Andreas Mölzer	9
106/2008	Hanne Dahl, Christel Schaldemose, Hélène Goudin, Carl Schlyter	77
107/2008	Katerina Batzeli, Gérard Onesta, Vasco Graça Moura, Giovanni Berlinguer, Claire Gibault	127
108/2008	Vittorio Agnoletto, Josep Borrell Fontelles, Monica Frassoni, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Graham Watson	195

2009. március 26., csütörtök

Dokumentum száma	Szerző	Aláírások
1/2009	Katerina Batzeli, Michael Cramer, Silvana Koch-Mehrin, Janusz Lewandowski, Janusz Wojciechowski	317
2/2009	Victor Boştinaru, Daciana Octavia Sârbu, Adrian Severin, Corina Creţu	18
3/2009	Philip Claeys, Frank Vanhecke, Koenraad Dillen	36
4/2009	Alain Hutchinson, Gérard Deprez, Pierre Jonckheer, José Ribeiro e Castro, Francis Wurtz	123
5/2009	Dimitar Stoyanov, Slavi Binev	12
6/2009	Dimitar Stoyanov, Desislav Chukolov, Slavi Binev	15
7/2009	Daniel Stroj	12
8/2009	Cristiana Muscardini, Monica Frassoni, Christopher Beazley, Daniel Dăianu, Adamos Adamou	205
9/2009	Anna Záborská, Martin Kastler, Jean Louis Cottigny, Patrizia Toia, Konrad Szymański	197
10/2009	Donata Gottardi, Sepp Kusstatscher, Iles Braghetto, Elizabeth Lynne, Kathy Sinnott	116
11/2009	Sebastian Valentin Bodu, Marian-Jean Marinescu	47
12/2009	Alain Hutchinson, David Hammerstein, Neil Parish	156
13/2009	Maria Petre, Joseph Daul, Tunne Kelam, Theodor Dumitru Stolojan, Marian-Jean Marinescu	62
14/2009	Dariusz Maciej Grabowski, Tadeusz Zwiefka	10
15/2009	Glyn Ford, Caroline Lucas, Stephen Hughes, Luisa Morgantini, Elisabeth Schroedter	96
16/2009	Alexandru Nazare, Marian-Jean Marinescu	21
17/2009	Anna Hedh, Göran Färm, Robert Evans, Neil Parish, Mojca Drčar Murko	29
18/2009	Dimitar Stoyanov, Desislav Chukolov, Slavi Binev	4
19/2009	Hanne Dahl, Carl Schlyter, Johannes Blokland	17
20/2009	Jörg Leichtfried	24
21/2009	Alexandru Nazare, Maria Petre, Constantin Dumitriu	18
22/2009	Alexandru Nazare	18
23/2009	Iva Zanicchi, Cristiana Muscardini, Amalia Sartori, Pia Elda Locatelli	21
24/2009	Dushana Zdravkova, Urszula Gacek, Marian-Jean Marinescu, Panayiotis Demetriou, Stavros Lambrinidis	51
25/2009	Philip Bushill-Matthews, Elisabeth Morin, Thomas Mann, Luigi Cocilovo, Paulo Casaca	80
26/2009	Grażyna Staniszevska, Hannu Takkula, Vasco Graça Moura	17
27/2009	Riccardo Ventre	23
28/2009	Riccardo Ventre	15
29/2009	Eleonora Lo Curto, Paolo Bartolozzi	17
30/2009	Paolo Bartolozzi, David Casa, Riccardo Ventre, Elisabetta Gardini	14
31/2009	Paolo Bartolozzi, David Casa, Riccardo Ventre, Elisabetta Gardini	24
32/2009	Zuzana Roithová, Genowefa Grabowska, Françoise Grossetête, Amalia Sartori	31
33/2009	Alexandru Nazare	9
34/2009	Daniel Stroj, Jiří Maštálka, Jaromír Kohlíček	11
35/2009	André Brie, Paulo Casaca, Bill Newton Dunn, Nickolay Mladenov	19
36/2009	Victor Boştinaru, Daciana Octavia Sârbu	17

2009. március 26., csütörtök

Dokumentum száma	Szerző	Alíráások
37/2009	Monica Giuntini, Vincenzo Lavarra, Costas Botopoulos, Jamila Madeira, Jean-Paul Denanot	23
38/2009	Dorette Corbey, John Bowis, Adamos Adamou, Carl Schlyter, Avril Doyle	35
39/2009	Philip Claeys, Koenraad Dillen, Frank Vanhecke	8
40/2009	Daciana Octavia Sârbu, Corina Crețu, Ioan Mircea Pașcu	13

12. A jelen ülésen elfogadott szövegek továbbítása

Ezen ülés jegyzőkönyvét az Eljárási Szabályzat 172. cikkének (2) bekezdése értelmében a Parlament következő ülésének kezdetén jóváhagyásra terjesztik elő.

A Parlament beleegyezésével az elfogadott szövegeket haladéktalanul eljuttatják a címzettekhez.

13. A következő ülések időpontjai

A következő ülések időpontja: 2009. április 1. és 2009. április 2.

14. Az ülés berekesztése

Az ülést 15.50-kor berekesztik.

Klaus Welle
főtitkár

Hans-Gert Pöttering
elnök

JELENLÉTI ÍV

Aláírók:

Adamou, Aita, Albertini, Allister, Alvaro, Andersson, Andrejevs, Andrikenė, Angelakas, Angelilli, Antinucci, Antochi, Arif, Ashworth, Assis, Atkins, Attwooll, Aubert, Audy, Auken, Ayala Sender, Aylward, Ayuso, Baeva, Barsi-Pataky, Basile, Batten, Battilocchio, Batzeli, Bauer, Beaupuy, Beazley, Becsey, Bedingfield, Belder, Belet, Bennahmias, Beňová, Berend, Berès, Berger, Berlinguer, Binev, Blokland, Bloom, Bobošíková, Bodu, Böge, Bösch, Bono, Borghesio, Borrell Fontelles, Boso, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bowis, Bowles, Bozkurt, Bradbourn, Braghetto, Brepoels, Breyer, Brie, Brok, Budreikaitė, Buitenweg, Bulfon, Bullmann, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busquin, Calia, Callanan, Camre, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Caspary, Castex, Catania, Cavada, Cederschiöld, Cercas, Chatzimarkakis, Chichester, Chiesa, Chiriță, Chmielewski, Christensen, Chruszcz, Chukolov, Ciani, Claeys, Clark, Cocilovo, Coelho, Corbett, Corda, Paolo Costa, Cottigny, Cramer, Cremers, Corina Crețu, Gabriela Crețu, Crowley, Csibi, Marek Aleksander Czarnecki, Ryszard Czarnecki, Dahl, Dăncilă, Daul, Davies, De Blasio, Degutis, Dehaene, De Keyser, Denanot, Deprez, De Sarnez, Descamps, Désir, Deß, Deva, De Veyrac, De Vits, Díaz de Mera García Consuegra, Didžiokas, Dillen, Doorn, Douay, Dover, Doyle, Drčar Murko, Duchoň, Dührkop, Dührkop, Duka-Zólyomi, Ebner, El Khadraoui, Esteves, Estrela, Ettl, Jill Evans, Jonathan Evans, Robert Evans, Fajmon, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferrari, Anne Ferreira, Elisa Ferreira, Fjellner, Flasarová, Flautre, Florenz, Foltyn-Kubicka, Fontaine, Fouré, Fournou, Fraga Estévez, Fraile Cantón, França, Frassoni, Friedrich, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, Garcés Ramón, García-Margallo y Marfil, García Pérez, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Gebhardt, Gentvilas, Georgiou, Geringer de Oedenberg, Gewalt, Gibault, Gierek, Giertych, Gill, Giuntini, Glante, Glattfelder, Goebbels, Goepel, Gollnisch, Gomes, Gomolka, Gottardi, Goudin, Grabowska, Grabowski, Graça Moura, Graefe zu Baringdorf, Gräßle, de Grandes Pascual, Grau i Segú, Griesbeck, de Groen-Kouwenhoven, Groote, Grosch, Grossetête, Guardans Cambó, Guerreiro, Gurmai, Gutiérrez-Cortines, Guy-Quint, Gyürk, Hänsch, Hall, Hămbășan, Hammerstein, Hamon, Handzlik, Hannan, Harangozó, Harbour, Harkin, Hassi, Haug, Heaton-Harris, Hedh, Helmer, Hennicot-Schoepges, Hennis-Plasschaert, Herczog, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hołowczyc, Honeyball, Hoppenstedt, Horáček, Howitt, Hudacký, Hudghton, Hutchinson, Hyusmenova, Ibrisagic, in 't Veld, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Iturgaiz Angulo, Jacobs, Jałowiecki, Janowski, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jensen, Jöns, Jordan Cizelj, Juri, Kaczmarek, Kallenbach, Kamall, Kastler, Kaufmann, Kazak, Tunne Kelam, Kilroy-Silk, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kirkhope, Klamt, Klauf, Koch, Koch-Mehrin, Konrad, Korhola, Kósáné Kovács, Koterec, Kozlík, Krahmer, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kristovskis, Krupa, Kuc, Kuhne, Kušis, Kusstatscher, Kuźmiuk, Legendijk, Lamassoure, Lambert, Lambrinidis, Landsbergis, Lang, De Lange, Langen, Langendries, Laperrouze, Lauk, Lax, Lebeck, Lechner, Le Foll, Lefrançois, Lehideux, Lehne, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Le Rachinel, Lewandowski, Libicki, Lichtenberger, Lienemann, Liese, Liotard, Lipietz, Lo Curto, Losco, Ludford, Lulling, Lundgren, Luque Aguilar, Lynne, Lyubcheva, Maaten, McAvan, McCarthy, McMillan-Scott, Madeira, Maldeikis, Manders, Mănescu, Maňka, Thomas Mann, Manole, Marinescu, Marini, Markov, Marques, Martens, David Martin, Hans-Peter Martin, Martinez, Martínez Martínez, Masiel, Masip Hidalgo, Maštálka, Mathieu, Matsakis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mayor Oreja, Medina Ortega, Meijer, Méndez de Vigo, Meyer Pleite, Miguélez Ramos, Mikko, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Mohácsi, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Morgantini, Morillon, Mote, Mulder, Musacchio, Myller, Napoletano, Naranjo Escobar, Nassauer, Nattrass, Nazare, Neris, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicholson, van Nistelrooij, Novak, Özdemir, Ó Neachtain, Onesta, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Őry, Oviir, Paasilinna, Pack, Pafilis, Pagano, Paleckis, Panayotopoulos-Cassiotou, Panayotov, Panzeri, Papadimoulis, Papanizov, Papastamkos, Parish, Pașcu, Patrie, Pęk, Petre, Pflüger, Pieper, Pietikäinen, Pīks, Pinheiro, Pinior, Piotrowski, Pirilli, Pirker, Piskorski, Pleštinská, Plumb, Podimata, Podkański, Pöttering, Pohjamo, Polfer, Popa, Portas, Posdorf, Posselt, Pribetich, Vittorio Prodi, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Rack, Raeva, Ransdorf, Rapkay, Remek, Resetarits, Reul, Ribeiro e Castro, Riera Madurell, Ries, Riis-Jørgensen, Robusti, Rodust, Rogalski, Roithová, Romagnoli, Romeva i Rueda, Rosati, Roszkowski, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Rovsing, Rübig, Rühle, Rus, Rutowicz, Sacconi, Saïfi, Sakalas, Saks, Salafranca Sánchez-Neyra, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Sanz Palacio, Savary, Savi, Schaldemose, Schapira, Schenardi, Schierhuber, Schinas, Schlyter, Frithjof Schmidt, Olle Schmidt, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Jürgen Schröder, Schroedter, Schuth, Schwab, Seeber, Segelström, Severin, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Simpson, Sinnott, Skinner, Škottová, Smith, Sógor, Sommer, Søndergaard, Sonik, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Spautz, Speroni, Staes, Staniszevska, Starkevičiūtė, Štátný, Stevenson, Stihler, Stockmann, Stolojan, Stoyanov, Sturdy, Sudre, Surján, Svensson, Szájer, Szent-Iványi, Szymański, Tabajdi, Takkula, Tannock, Tarand, Teychenne, Thyssen, Ţicău, Toia, Tomaszewska, Tomczak, Trautmann, Trüpel, Turmes, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Van Hecke, Van Lancker, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Vaugrenard, Veraldi, Vergnaud, Vigenin, Virrankoski, Visser, Vlasák, Vlasto, Voggenhuber, Wallis, Walter, Henri Weber, Renate Weber, Weiler, Weisgerber, Whittaker, Wieland, Wielowieyski, Wiersma, Willmott, Wise, von Wogau, Wohlin, Bernard Wojciechowski, Janusz Wojciechowski, Wurtz, Yáñez-Barnuevo García, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zapalowski, Zappalà, Zatloukal, Ždanoka, Zdravkova, Zieleniec, Zile, Zimmer, Zvěřina

2009. március 26., csütörtök

I. MELLÉKLET

A SZAVAZÁSOK EREDMÉNYEI

Rövidítések és jelek magyarázata

+	elfogadva
-	elutasítva
↓	tárgytalan
V	visszavonva
NSz (... , ... , ...)	név szerinti szavazás (mellette, ellene, tartózkodás)
ESz (... , ... , ...)	elektronikus szavazás (mellette, ellene, tartózkodás)
rész.	részenkénti szavazás
kül.	külön szavazás
mód.	módosítás
MM	megegyezőes módosítás
MR	megfelelő rész
T	törlő módosítás
=	azonos módosítások
bek.	bekezdés
fr. bek.	francia bekezdés
preb.	preambulumbekezdés
ÁLL. IND.	állásfoglalásra irányuló indítvány
KÖZ. ÁLL. IND.	közös állásfoglalásra irányuló indítvány
TITK.	titkos szavazás

1. Fehér könyv az EK trösztellenes szabályainak megsértésén alapuló kártérítési keresetekről

Jelentés: Klaus-Heiner LEHNE (A6-0123/2009)

Tárgy	NSz stb.	Szavazás	NSz/ESz – észrevételek
egyetlen szavazás	NSz	+	498, 11, 17

Név szerinti szavazásra irányuló kérelmek

IND/DEM: egyetlen szavazás

2. Élelmiszerek elosztása a leginkább rászorulóknak részére (az egységes közös piacszervezésről szóló rendelet módosítása) *

Jelentés: Czesław Adam SIEKIERSKI (A6-0091/2009)

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazás	NSz/ESz – észrevételek
az illetékes bizottság módosításai – tömbszavazás	1–4 7–13 15 20	bizottság		+	
27. cikk, (6) bek.	21	PSE	ESz	-	229, 308, 6
	14	bizottság		+	

2009. március 26., csütörtök

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazás	NSz/ESz – észrevételek
27. cikk, (7) bek.	16–19	bizottság	ESz	+	361, 177, 6
	28	ALDE		↓	
(7) preb.	5	bizottság	ESz	+	379, 171, 4
	27	ALDE		↓	
szavazás: módosított javaslat				+	
szavazás: jogalkotási állásfoglalás			NSz	+	425, 71, 62

A 6. módosítás nem érinti valamennyi nyelvi változatot, ezért azt nem bocsátották szavazásra (az Eljárási Szabályzat 151. cikke (1) bekezdésének d) pontja).

A 22., 23., 24., 25. és 26. módosítás elfogadhatatlan az Eljárási Szabályzat 35. cikkének (5) bekezdése értelmében.

Név szerinti szavazásra irányuló kérelmek

IND/DEM: zárószavazás

3. Az EU és India közötti szabadkereskedelmi megállapodás

Jelentés: Sajjad KARIM (A6-0131/2009)

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazás	NSz/ESz – észrevételek
alternatív közös állásfoglalási indítvány	3	PPE-DE, ALDE, UEN	NSz	+	326, 226, 3
alternatív állásfoglalási indítvány	1	ALDE	NSz	↓	
alternatív állásfoglalási indítvány	2	PPE-DE	NSz	↓	
szavazás: állásfoglalás (INTA bizottság) (a szöveg egésze)			NSz	↓	

Név szerinti szavazásra irányuló kérelmek

IND/DEM: a bizottság állásfoglalása

GUE/NGL: 1., 2. és 3. mód.

4. Alvállalkozók társadalmi felelőssége a termelési láncokban

Jelentés: Lasse LEHTINEN (A6-0065/2009)

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazás	NSz/ESz – észrevételek
alternatív állásfoglalási indítvány	1	PPE-DE	ESz	-	231, 303, 14
alternatív állásfoglalási indítvány	2	PSE, ALDE, Verts/ALE	NSz	+	321, 235, 11
szavazás: állásfoglalás (EMPL bizottság) (a szöveg egésze)			NSz	↓	

Név szerinti szavazásra irányuló kérelmek

PPE-DE: 2. mód.

IND/DEM: a bizottság állásfoglalása

2009. március 26., csütörtök

5. Élelmiszerárak Európában

Jelentés: Katerina BATZELI (A6-0094/2009)

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazás	NSz/ESz – észrevételek
alternatív állásfoglalási indítvány	1= 2=	ALDE legalább 40 képviselő	NSz	-	131, 399, 39
szavazás: állásfoglalás (AGRI bizottság) (a szöveg egésze)			NSz	+	390, 112, 71

A 2. módosítást Astrid Lulling és mások terjesztették elő.

Név szerinti szavazásra irányuló kérelmek

IND/DEM: a bizottság állásfoglalása

ALDE: 1. és 2. mód. és a bizottság állásfoglalása

PSE: a bizottság állásfoglalása

6. A kiterjedt spanyolországi urbanizáció hatása az európai polgárok egyéni jogaira, a környezetre és az uniós jog alkalmazására, a beérkezett petíciók alapján

Jelentés: Margrete AUKEN (A6-0082/2009)

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazás	NSz/ESz – észrevételek
alternatív állásfoglalási indítvány	1	legalább 40 képviselő	ESz	-	126, 393, 47
alternatív állásfoglalási indítvány	2	PSE	ESz	-	72, 436, 44
szavazás: állásfoglalás (PETI bizottság) (a szöveg egésze)			NSz	+	349, 110, 114

Az 1. módosítást Carlos José Iturgaiz Angulo és mások terjesztették elő.

Név szerinti szavazásra irányuló kérelmek

IND/DEM: a bizottság állásfoglalása

PPE-DE: a bizottság állásfoglalása

PSE: a bizottság állásfoglalása

7. A transzatlanti kapcsolatok állása az amerikai választásokat követően

Jelentés: Francisco José MILLÁN MON (A6-0114/2009)

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazás	NSz/ESz – észrevételek
(3) bek. után	3	PPE-DE		+	
(19) bek.	4	Verts/ALE	NSz	-	240, 307, 14
	bek.	eredeti szöveg	kül.	+	
(29) bek.	5	Verts/ALE	rész/NSz		
			1	-	97, 465, 9
			2	+	483, 48, 37
			3	-	259, 290, 9
(36) bek.	bek.	eredeti szöveg	kül.	+	

2009. március 26., csütörtök

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazás	NSz/ESz – észrevételek
(41) bek.	1	ALDE	rész.		
			1	+	
			2/ESz	-	144, 406, 10
(45) bek.	bek.	<i>eredeti szöveg</i>	kül.	+	
(48) bek. után	2	ALDE		-	
(52) bek.	6	Verts/ALE	NSz	-	72, 473, 11
szavazás: állásfoglalás (a szöveg egésze)			NSz	+	503, 51, 10

Név szerinti szavazásra irányuló kérelmek

IND/DEM: zárószavazás

Verts/ALE: 4., 5. és 6. mód.

PPE-DE: zárószavazás

Külön szavazásra irányuló kérelmek

PPE-DE: (19) bek.

Verts/ALE: (36) és (45) bek.

Részenkénti szavazásra irányuló kérelmek

PPE-DE

1. mód.

1. rész: „hangsúlyozza az EU... kölcsönös bizalomra”

2. rész: „valamint a jogszabályok szelektív és diszkriminatív alkalmazásának megakadályozására van szükség”

PPE-DE, ALDE

5. mód.

1. rész: „hangsúlyozza, hogy... stabilitásával kapcsolatban;”

2. rész: „üdvözli Obama elnök... kapcsolatfelvételt Iránnal és”

3. rész: „támogatja mindkét... sürgősen foglalkozni kell;”

8. Átmeneti kereskedelmi megállapodás Türkmenisztánnal

Állásfoglalásra irányuló indítványok: B6-0150/2009/jav. és B6-0160/2009

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazás	NSz/ESz – észrevételek
képviselőcsoportok állásfoglalásra irányuló indítványai					
B6-0150/2009/jav. (PPE-DE, PSE, UEN, ALDE)					
(1) bek. után	3	GUE/NGL		-	
(2) bek.	4	GUE/NGL		-	
	bek.	<i>eredeti szöveg</i>	rész.		
			1	+	
			2/ESz	+	297, 256, 6
(5) bek.	1	Verts/ALE	NSz	-	238, 311, 8
(6) bek.	5	GUE/NGL		-	

2009. március 26., csütörtök

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazás	NSz/ESz – észrevételek
(7) bek.	6	GUE/NGL		-	
(7) bek. után	2	Verts/ALE	ESz	-	147, 386, 16
(8) bek.	7	GUE/NGL		-	
szavazás: állásfoglalás (a szöveg egésze)			NSz		
B6-0160/2009 (Verts/ALE)					
szavazás: állásfoglalás (a szöveg egésze)					

A zárószavazást elhalasztották a következő ülésére az Eljárási Szabályzat 170. cikkének (4) bekezdése alapján.

Az ALDE képviselőcsoport visszavonta a B6-0149/2009 számú állásfoglalásra irányuló indítványát.

Név szerinti szavazásra irányuló kérelmek

IND/DEM: zárószavazás (B6-0150/2009/jav.)

Verts/ALE: 1. mód.

Részenkénti szavazásra irányuló kérelmek

PPE-DE

(2) bek.

1. rész: A teljes szöveg, kivéve: „gyorsabb”

2. rész: a fenti szövegrész

9. Átmeneti kereskedelmi megállapodás Türkmenisztánnal *

Jelentés: Daniel CASPARY (A6-0085/2006)

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazás	NSz/ESz – észrevételek
negyedik bev. hiv. után	1	PSE		+	
szavazás: jogalkotási állásfoglalás			NSz		

A zárószavazást elhalasztották a következő ülésére az Eljárási Szabályzat 170. cikkének (4) bekezdése alapján.

Név szerinti szavazásra irányuló kérelmek

IND/DEM: zárószavazás

10. A biztonság és az alapvető szabadságjogok interneten történő megerősítése

Jelentés: Stavros LAMBRINIDIS (A6-0103/2009)

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazás	NSz/ESz – észrevételek
(1) bek., h) pont után	1	UEN		+	
(1) bek., k) pont	3	legalább 40 képviselő	NSz	-	221, 317, 9
(1) bek., k) pont után	4	legalább 40 képviselő	ESz	-	229, 279, 24
(1) bek., l) pont	5T	legalább 40 képviselő	NSz	-	244, 291, 5
	bek.	eredeti szöveg			lásd: megjegyzés az oldal alján

2009. március 26., csütörtök

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazás	NSz/ESz – észrevételek
(1) bek., t) pont	6	legalább 40 képviselő		-	
(1) bek., zb) pont	bek.	eredeti szöveg	kül/ESz	-	251, 260, 8
Q. preb.	2	legalább 40 képviselő		-	
szavazás: ajánlás (a szöveg egésze)			NSz	+	481, 25, 21

A 2., 3., 4., 5. és 6. módosítást Jean-Marie Cavada és mások nyújtották be.

Név szerinti szavazásra irányuló kérelmek

IND/DEM: zárószavazás

PSE: mód 3, 5 és zárószavazás

Külön szavazásra irányuló kérelmek

PPE-DE: (1) bek. zb) pont

Egyéb

A PPE-DE által az (1) bekezdés 1. pontjához benyújtott szóbeli módosítást nem terjesztették elő.

11. A hajók biztonságos és ökológiailag racionális újrafeldolgozása

Állásfoglalásra irányuló indítvány: B6-0161/2009

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazás	NSz/ESz – észrevételek
az ENVI bizottság állásfoglalásra irányuló indítványa (B6-0161/2009)					
(3) bek.	1	PPE-DE	ESz	-	229, 264, 4
	bek.	eredeti szöveg	kül.	+	
(14) bek.	bek.	eredeti szöveg	rész.		
			1	+	
			2/ESz	+	282, 215, 3
(15) bek.	bek.	eredeti szöveg	kül.	+	
szavazás: állásfoglalás (egészében)			NSz	+	469, 8, 3

Név szerinti szavazásra irányuló kérelmek

IND/DEM: zárószavazás

Külön szavazásra irányuló kérelmek

PPE-DE: (3) és (15) bek.

Részenkénti szavazásra irányuló kérelmek

PPE-DE

(14) bek.

1. rész: A teljes szöveg, kivéve: „kötelező”

2. rész: a fenti szövegrész

2009. március 26., csütörtök

II. MELLÉKLET

A NÉV SZERINTI SZAVAZÁSOK EREDMÉNYEI

1. Lehne-jelentés A6-0123/2009

Állásfoglalás

Mellette: 498

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Degutis, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jensen, Kazak, Krahmer, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Ries, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Van Hecke, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Weber Renate, Wielowiejski

GUE/NGL: Aita, Brie, Catania, Flasarová, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Morgantini, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Svensson, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Sinnott

NI: Binev, Bobošiková, Chukolov, Claeys, Dillen, Hannan, Helmer, Kozlík, Le Rachinel

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Becsey, Berend, Bodu, Böge, Bowis, Bradbourn, Braghetto, Brepoels, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Calia, Callanan, Caspary, Cederschiöld, Chichester, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Descamps, Deß, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Doorn, Dover, Doyle, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Evans Jonathan, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liese, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mayor Oreja, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Novak, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pietikäinen, Pīks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Rack, Reul, Ribeiro e Castro, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanzarello, Sanz Palacio, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Sommer, Sonik, Spautz, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Surján, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Varvitsiotis, Vidal-Quadras, Visser, Vlasto, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arif, Assis, Ayala Sender, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Chiesa, Christensen, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, Denanot, De Vits, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierke, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Honeyball, Howitt, Hutchinson, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kirilov, Kósáné Kovács, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lienemann, Lyubcheva, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Paasilinna, Panzeri, Paşcu, Patrie, Plumb, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Stihler, Stockmann, Tabajdi, Teychenné, Țicău, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Walter, Weber Henri, Weiler, Wiersma, Willmott, Yáñez-Barnuevo García

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Borghesio, Boso, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Grabowski, Janowski, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Ó Neachtain, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Podkański, Robusti, Roszkowska, Rutowicz, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Wojciechowski Janusz, Zapałowski, Zile

2009. március 26., csütörtök

Verts/ALE: Auken, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Ellene: 11

IND/DEM: Batten, Bloom, Clark, Dahl, Goudin, Lundgren, Natrass, Železný

NI: Giertych, Mote, Wise

Tartózkodás: 17

GUE/NGL: Guerreiro, Pafilis

IND/DEM: Krupa, Tomczak

NI: Allister, Fiore, Gollnisch, Kilroy-Silk, Lang, Romagnoli, Schenardi

PPE-DE: Fajmon, Škottová, Zvěřina

UEN: Camre, Didžiokas

Verts/ALE: van Buitenen

Szavazatok helyesbítései és szavazási szándékok

Mellette: Hans-Peter Martin, Britta Thomsen, Poul Nyrup Rasmussen

2. Siekierski-jelentés A6-0091/2009

Jogalkotási állásfoglalás

Mellette: 425

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Beaupuy, Budreikaitė, Cavada, Ciani, Cocilovo, Costa, Deprez, De Sarnez, Ferrari, Fourtou, Griesbeck, Harkin, Hennis-Plasschaert, Laperrouze, Lehideux, Losco, Manders, Morillon, Mulder, Onyszkiewicz, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Toia, Veraldi, Virrankoski, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Brie, Catania, Flasarová, Guerreiro, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Svensson, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Georgiou, Krupa, Tomczak

NI: Binev, Chukolov, Claeys, Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Lang, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Romagnoli, Schenardi

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Braghetto, Brepoels, Brok, Bulzesc, Calia, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Doyle, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gacek, Gała, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Hămbășan, Handzlik, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Higgins, Hoppenstedt, Hudacký, Iturgaiz Angulo, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kastler, Kelam, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lewandowski, Liese, Lo Curto, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Martens, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayor Oreja, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Novak, Olajos, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Petre, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Queiró, Rack, Ribeiro e Castro, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanzarello, Sanz Palacio, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seiber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Sógor, Sonik, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Trakatellis, Urutchev, Varvitsiotis, Vatanen, Vidal-Quadras, Vlasto, Wieland, von Wogau, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec

PSE: Antinucci, Antochi, Arif, Assis, Ayala Sender, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Castex, Cercas, Chiesa, Corda, Cottigny, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, Denanot, Désir, De Vits, Douay, Dührkop, Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierke, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hutchinson, Jöns, Juri, Kindermann, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lienemann, Lyubcheva, Madeira, Maňka, Marini,

2009. március 26., csütörtök

Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moreno Sánchez, Myller, Napoletano, Neris, Paasilinna, Paleckis, Panzeri, Paşcu, Patrie, Pinior, Plumb, Podimata, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schulz, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann, Tabajdi, Teychenné, Țicău, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Wiersma, Yáñez-Barnuevo García

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Grabowski, Janowski, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Ó Neachtain, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Podkański, Robusti, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Wojciechowski Janusz, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Bennahmias, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Ellene: 71

ALDE: Alvaro, Baeva, Bowles, Chatzimarkakis, Csibi, Davies, Drčar Murko, Gibault, Guardans Cambó, Hall, Hyusmenova, in 't Veld, Jensen, Kazak, Krahmer, Lax, Lebech, Ludford, Lynne, Mohácsi, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Polfer, Raeva, Ries, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Szent-Iványi, Takkula, Van Hecke, Wallis

GUE/NGL: Søndergaard

IND/DEM: Batten, Belder, Blokland, Bloom, Clark, Goudin, Lundgren, Natrass, Železný

NI: Bobošíková, Kilroy-Silk, Mote, Wise

PPE-DE: Cederschiöld, Duchoň, Fajmon, Fjellner, Hökmark, Ibrisagic, Lauk, Reul, Škottová, Sommer, Wohlin, Zvěřina

PSE: Andersson, Falbr, Hedh, Kinnock, Segelström

Verts/ALE: Auken, Breyer, Schlyter

Tartózkodás: 62

ALDE: Degutis, Maaten, Matsakis, Weber Renate

IND/DEM: Sinnott

NI: Allister, Helmer, Kozlák

PPE-DE: Ashworth, Atkins, Bowis, Bradbourn, Bushill-Matthews, Callanan, Caspary, Chichester, Deva, Doorn, Dover, Evans Jonathan, Gahler, Harbour, Heaton-Harris, Hybášková, Kamall, Kirkhope, Klamt, Klauf, Koch, De Lange, Lechner, Lehne, Mayer, Nicholson, Pack, Parish, Pieper, Purvis, Stevenson, Sturdy, Tannock, Ulmer, Van Orden, Visser, Weisgerber

PSE: Cashman, Christensen, Corbett, Cremers, Evans Robert, Honeyball, Howitt, Jacobs, McAvan, McCarthy, Martin David, Moraes, Morgan, Schaldemose, Stihler, Willmott

Verts/ALE: van Buitenen

Szavazatok helyesbítései és szavazási szándékok

Tartózkodás: Brian Simpson, Maria Martens, Britta Thomsen, Poul Nyrup Rasmussen

3. Karim-jelentés A6-0131/2009**3. módosítás****Mellette: 326**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jensen, Kazak, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Ries, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Van Hecke, Veraldi, Wallis, Weber Renate, Wielowieyski

IND/DEM: Belder, Blokland, Goudin, Krupa, Lundgren, Tomczak, Železný

NI: Allister, Binev, Bobošíková, Chukolov, Giertych, Hannan, Helmer, Kozlák

2009. március 26., csütörtök

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Bauer, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bowis, Bradbourn, Braghetto, Brepoels, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Calia, Callanan, Caspary, Cederschiöld, Chichester, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Evans Jonathan, Fajmon, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušks, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liese, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Martens, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mayor Oreja, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Novak, Olajos, Őry, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pietikäinen, Pîks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Rack, Reul, Ribeiro e Castro, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanzarello, Sanz Palacio, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seiber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štastný, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Vidal-Quadras, Visser, Vlasto, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Carlotti, Leinen, Martínez Martínez

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Boso, Camre, Chruszcz, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Grabowski, Janowski, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Ó Neachtain, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Podkański, Robusti, Roszkowski, Rutowicz, Szymański, Vaidere, Wojciechowski Janusz, Zapałowski, Zile

Ellene: 226

GUE/NGL: Aita, Brie, Catania, Flasarová, Guerreiro, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Svensson, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Batten, Clark, Natrass

NI: Claeys, Dillen, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Mote, Romagnoli, Schenardi, Wise

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arif, Assis, Ayala Sender, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Christensen, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, Denanot, Désir, De Vits, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierke, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Groote, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Honeyball, Howitt, Hutchinson, Jacobs, Juri, Kindermann, Kinnoek, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Paasilinna, Paleckis, Panzeri, Pașcu, Patrie, Pinior, Plumb, Podimata, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Tabajdi, Teychenné, Ţicău, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Wiersma, Willmott, Yáñez-Barnuevo García

Verts/ALE: Auken, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Kustatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Tartózkodás: 3

NI: Kilroy-Silk, Martinez

Verts/ALE: van Buitenen

2009. március 26., csütörtök

Szavazatok helyesbítései és szavazási szándékok**Ellene:** Britta Thomsen, Poul Nyrup Rasmussen**4. Lehtinen-jelentés A6-0065/2009****2. módosítás****Mellette: 321**

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Ferrari, Fournou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Kazak, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Ries, Staniszevska, Starkevičiūtė, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Van Hecke, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Weber Renate

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Morgantini, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Svensson, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Goudin, Krupa, Lundgren, Tomczak

NI: Fiore, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Romagnoli, Schenardi

PPE-DE: Brepoels, Esteves, Korhola, Pietikäinen, Siitonen, Vatanen

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arif, Assis, Ayala Sender, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Christensen, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, Denanot, Désir, De Vits, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Honeyball, Howitt, Hutchinson, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Paasilinna, Paleckis, Panzeri, Paparizov, Paşcu, Patrie, Pinior, Plumb, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Tabajdi, Teychenné, Ţicău, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Wiersma, Willmott, Yáñez-Barnuevo García

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Borghezio, Boso, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Grabowski, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Ó Neachtain, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Podkański, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz, Zapałowski

Verts/ALE: Auken, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Ellene: 235

ALDE: Alvaro, Chatzimarkakis, Jensen, Riis-Jørgensen, Schuth

GUE/NGL: Catania

IND/DEM: Batten, Belder, Blokland, Bloom, Clark, Natrass, Źelezný

NI: Allister, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Kozlík, Lang, Mote, Wise

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Becsey, Berend, Bodu, Böge, Bowis, Bradbourn, Braghetto, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Calia, Callanan, Caspary, Cederschiöld, Chichester, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Evans Jonathan, Fajmon, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Hămbăşan, Handzik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jordan Cizelj,

2009. március 26., csütörtök

Kaczmarek, Kamall, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klauf, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušks, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liese, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Martens, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mayor Oreja, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Novak, Olajos, Óry, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Píks, Pinheiro, Pírker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Rack, Reul, Ribeiro e Castro, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanzarello, Sanz Palacio, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štátný, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Varvitsiotis, Vidal-Quadras, Visser, Vlasto, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Podimata

UEN: Camre, Didžiokas, Kristovskis, Vaidere

Verts/ALE: Flautre, Trüpel

Tartózkodás: 11

ALDE: Schmidt Olle

GUE/NGL: Pafilis

IND/DEM: Dahl, Sinnott

NI: Binev, Chukolov, Kilroy-Silk, Martinez

PPE-DE: Belet

UEN: Zile

Verts/ALE: van Buitenen

Szavazatok helyesbítései és szavazási szándékok

Mellette: Mathieu Grosch, Anni Podimata, Britta Thomsen, Poul Nyrup Rasmussen

5. Batzeli-jelentés A6-0094/2009

1. és 2. módosítás

Mellette: 131

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Baeva, Cavada, Ciani, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Davies, Degutis, Drčar Murko, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Guardans Cambó, Hall, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jensen, Kazak, Krahmer, Lax, Lebech, Losco, Ludford, Maaten, Manders, Mănescu, Mohácsi, Mulder, Newton Dunn, Neyts-Uytbroeck, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Polfer, Prodi, Raeva, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Van Hecke, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Weber Renate, Wielowiejski

IND/DEM: Belder, Blokland, Georgiou, Železný

NI: Binev, Bobošíková, Chukolov, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Rachinel, Martinez, Romagnoli, Schenardi

PPE-DE: Bauer, Berend, Caspary, Deva, Doorn, Ebner, Esteves, Gacek, Gahler, Gál, García-Margallo y Marfil, Glattfelder, Gomolka, Grosch, Gutiérrez-Cortines, Heaton-Harris, Hoppenstedt, Hudacký, Iturgaiz Angulo, Jarzembowski, Kaczmarek, Kastler, Klamt, Klauf, Koch, Konrad, Korhola, Langen, Lauk, Lechner, Lehne, Lulling, Luque Aguilar, Mathieu, Mayer, Nassauer, Nicholson, Pieper, Pleštinská, Reul, Schwab, Sógor, Sommer, Sturdy, Ulmer, Vlasto, von Wogau

PSE: Andersson, Giuntini, Hedh, Segelström

UEN: Angelilli, Basile, Borghezio, Boso, Camre, Kuźmiuk, Pirilli, Robusti, Speroni, Zile

Ellene: 399

ALDE: Attwooll, Bowles, Chatzimarkakis, Cocilovo, Costa, Deprez, De Sarnez, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Lynne, Morillon, Schmidt Olle

GUE/NGL: Aita, Brie, Catania, Flasarová, Guerreiro, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Svensson, Wurtz, Zimmer

2009. március 26., csütörtök

IND/DEM: Batten, Bloom, Clark, Dahl, Goudin, Krupa, Lundgren, Nattrass, Tomczak, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Martin Hans-Peter, Mote, Wise

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Becsey, Belet, Bodu, Braghetto, Brepoels, Brok, Bulzesc, Calia, Cederschiöld, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Fajmon, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gaľa, Galeote, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Gyürk, Hămbășan, Handzlik, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hybášková, Ibrisagic, Jałowiecki, Járóka, Jordan Cizelj, Kelam, Kirkhope, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langendries, Lewandowski, Liese, Lo Curto, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Martens, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayor Oreja, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Naranjo Escobar, Nazare, Novak, Olajos, Óry, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Petre, Pietikäinen, Pīks, Pinheiro, Pirker, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Queiró, Rack, Ribeiro e Castro, Roithová, Rovsing, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanzarello, Sanz Palacio, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sonik, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Trakatellis, Urutchev, Varvitsiotis, Vatanen, Vidal-Quadras, Visser, Wieland, Wohlin, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Antinucci, Antochi, Arif, Assis, Ayala Sender, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Berger, Berlinguer, Bono, Borrell Fontelles, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Christensen, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, Denanot, Désir, De Vits, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hamon, Haug, Honeyball, Howitt, Hutchinson, Jacobs, Jöns, Juri, Kinnock, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Paasilinna, Paleckis, Panzeri, Paparizov, Pașcu, Patrie, Pinior, Plumb, Podimata, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Szejna, Tabajdi, Teychenné, Țicău, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Weber Henri, Wiersma, Willmott, Yáñez-Barnuevo García

UEN: Aylward, Chruszcz, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Grabowski, Janowski, Kristovskis, Kuc, Libicki, Maldeikis, Masiel, Ó Neachtain, Pęk, Piotrowski, Podkański, Rogalski, Roszkowski, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Wojciechowski Janusz, Zapałowski

Verts/ALE: Auken, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Hassi, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Tartózkodás: 39

ALDE: Budreikaitė, Harkin, Matsakis

IND/DEM: Sinnott

NI: Claeys, Hannan, Helmer, Kilroy-Silk, Kozlík

PPE-DE: Ashworth, Atkins, Böge, Bowis, Bradbourn, Bushill-Matthews, Callanan, Chichester, Deß, Dover, Evans Jonathan, Florenz, Goepel, Harbour, Jeggel, Kamall, Parish, Purvis, Stevenson, Tannock, Van Orden, Weisgerber, Záborská

PSE: Bösch, Hänsch, Kindermann, Walter, Weiler

UEN: Rutowicz

Verts/ALE: van Buitenen

Szavazatok helyesbítései és szavazási szándékok

Mellette: Jorgo Chatzimarkakis

Ellene: Britta Thomsen, Poul Nyrup Rasmussen, Eija-Riitta Korhola

2009. március 26., csütörtök

6. Batzeli-jelentés A6-0094/2009**A bizottság állásfoglalása****Mellette: 390**

ALDE: Attwooll, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cocilovo, Costa, Deprez, De Sarnez, Griesbeck, Harkin, in 't Veld, Laperrouze, Lehideux, Lynne, Matsakis, Morillon, Onyszkiewicz, Piskorski, Pohjamo, Virrankoski

GUE/NGL: Aita, Catania, Morgantini, Musacchio, Portas

IND/DEM: Dahl, Georgiou, Sinnott, Tomczak, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Claeys, Dillen, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Romagnoli, Schenardi

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Becsey, Belet, Bodu, Böge, Braghetto, Brepoels, Brok, Bulzesc, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Doyle, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gacek, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Glattfelder, Goepel, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Hămbășan, Handzik, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hudacký, Iturgaiz Angulo, Járóka, Jarzembowski, Jordan Cizelj, Kelam, Kirkhope, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langendries, Lehne, Liese, Lo Curto, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Martens, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mayor Oreja, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Novak, Olajos, Óry, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Petre, Pietikäinen, Pīks, Pinheiro, Pirker, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Rack, Ribeiro e Castro, Roithová, Rovsing, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanzarello, Sanz Palacio, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Penada, Spautz, Štastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Trakatellis, Urutchev, Varvitsiotis, Vatanen, Vidal-Quadras, Visser, Wieland, Zaleski, Zanichchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec

PSE: Antinucci, Antochi, Arif, Assis, Ayala Sender, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Berès, Berger, Berlinguer, Bono, Borrell Fontelles, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Christensen, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dănilă, De Keyser, Denanot, Désir, De Vits, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gurmai, Guy-Quint, Hamon, Honeyball, Howitt, Hutchinson, Jacobs, Juri, Kinnock, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Paasilinna, Paleckis, Panzeri, Paparizov, Pașcu, Patrie, Pinior, Plumb, Podimata, Pribetich, Riera Madurell, Rosati, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Tabajdi, Teychenné, Țicău, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Weber Henri, Wiersma, Willmott, Yáñez-Barnuevo García

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Grabowski, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Ó Neachtain, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Podkański, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Wojciechowski Janusz, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Ellene: 112

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Baeva, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Davies, Degutis, Drčar Murko, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Guardans Cambó, Hall, Hyusmenova, Jensen, Kazak, Krahmer, Lax, Lebech, Ludford, Mănescu, Mohácsi, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Prodi, Raeva, Ries, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Van Hecke, Veraldi, Wallis, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Søndergaard

IND/DEM: Batten, Belder, Blokland, Bloom, Clark, Goudin, Lundgren, Natrass, Železný

2009. március 26., csütörtök

NI: Binev, Bobošíková, Chukolov, Giertych, Kilroy-Silk, Mote, Wise

PPE-DE: Berend, Caspary, Cederschiöld, Duchoň, Fajmon, Fjellner, Gewalt, Gomolka, Gräßle, Heaton-Harris, Hökmark, Hoppenstedt, Hybášková, Ibrisagic, Jałowiecki, Kaczmarek, Kastler, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Lauk, Lechner, Lulling, Mathieu, Nicholson, Pieper, Plešinská, Reul, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Sturdy, Ulmer, Weisgerber, von Wogau, Wohlin, Zvěřina

PSE: Andersson, Glante, Haug, Hedh, Krehl, Rodust, Segelström

UEN: Camre

Verts/ALE: Auken

Tartózkodás: 71

ALDE: Hennis-Plasschaert, Losco, Maaten, Manders, Mulder, Polfer

GUE/NGL: Brie, Flasarová, Guerreiro, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Svensson, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Krupa

NI: Hannan, Helmer

PPE-DE: Ashworth, Atkins, Bowis, Bradbourn, Bushill-Matthews, Callanan, Chichester, Deva, Doorn, Dover, Evans Jonathan, Gahler, Gál, Harbour, Jeggle, Kamall, Langen, Lewandowski, Mladenov, Parish, Purvis, Queiró, Schwab, Stevenson, Tannock, Van Orden, Vlasto, Záborská

PSE: Bösch, Bullmann, Groote, Hänsch, Jöns, Kindermann, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Rapkay, Rothe, Stockmann, Walter, Weiler

UEN: Janowski, Rutowicz

Verts/ALE: van Buitenen, Schlyter

Szavazatok helyesbítései és szavazási szándékok

Mellette: Kinga Gál, Britta Thomsen, Poul Nyrup Rasmussen

7. Auken-jelentés A6-0082/2009**A bizottság állásfoglalása****Mellette: 349**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beupuy, Bowles, Budreikaitė, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Davies, Deprez, Drčar Murko, Ferrari, Gentvilas, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jensen, Kazak, Krahmer, Lax, Lebech, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Mănescu, Matsakis, Mulder, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Van Hecke, Veraldi, Wallis, Weber Renate, Wielowiejski

GUE/NGL: Aita, Brie, Catania, Flasarová, Guerreiro, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Morgantini, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Svensson, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Krupa, Sinnott, Tomczak, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Claeys, Dillen, Giertych, Hannan, Helmer, Kilroy-Silk, Kozlík, Martin Hans-Peter, Romagnoli, Wise

PPE-DE: Ashworth, Atkins, Bauer, Belet, Berend, Böge, Bowis, Bradbourn, Brepoels, Bushill-Matthews, Callanan, Caspary, Chichester, Deva, Doorn, Dover, Duchoň, Esteves, Evans Jonathan, Florenz, Gacek, Gahler, Gewalt, Goepel, Gomolka, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Hieronymi, Higgins, Hoppenstedt, Jarzembowski, Jeggle, Kamall, Kastler, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Korhola, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liese, Lulling, Mann Thomas, Martens, Mayer, Mitchell, Nassauer, Nicholson, Novak, Parish, Pieper, Pietikäinen, Pirker, Posselt, Purvis, Reul, Røvsing, Schnellhardt, Schröder, Schwab, Seeber, Škottová, Sommer, Sonik, Stevenson, Sturdy, Tannock, Thyssen, Ulmer, Van Orden, Visser, Weisgerber, Wieland, Zdravkova

PSE: Andersson, Antochi, Battilocchio, Batzeli, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Busquin, Casaca, Cashman, Christensen, Corbett, Cremers, Crețu Corina, De Keyser, Denanot, Désir, De Vits, Douay, El Khadraoui, Ettl, Evans Robert, Fava, Ferreira Anne, Gebhardt, Gill, Giuntini, Glante, Gomes, Gottardi, Grabowska, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Honeyball, Howitt, Hutchinson, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kinnock, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lienemann, Lyubcheva, McAvan,

2009. március 26., csütörtök

McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Mikko, Moraes, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Paasilinna, Paleckis, Panzeri, Papanizov, Paşcu, Patrie, Pinior, Podimata, Rapkay, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Sakalas, Saks, Savary, Schaldemose, Segelström, Simpson, Skinner, Soulage, Stihler, Stockmann, Tabajdi, Teychenné, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Walter, Weber Henri, Weiler, Wiersma, Willmott

UEN: Camre, Chruszcz, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Grabowski, Janowski, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Ó Neachtain, Pęk, Piotrowski, Podkański, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Szymański, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Auken, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Ellene: 110

ALDE: Gibault, Guardans Cambó, Raeva, Ries

IND/DEM: Goudin, Lundgren

NI: Binev, Bobošíková, Chukolov, Fiore, Le Rachinel

PPE-DE: Angelakas, Ayuso, Barsi-Pataky, Becsey, Bodu, Braghetto, Bulzesc, Calia, Cederschiöld, Chiriță, Coelho, Daul, De Blasio, Díaz de Mera García Consuegra, Duka-Zólyomi, Ebner, Fjellner, Fontaine, Fraga Estévez, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gardini, Garriga Polledo, Glattfelder, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grosch, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Hămbășan, Handzlik, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hökmark, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Kaczmarek, Kelam, Kratsa-Tsagaropoulou, Lo Curto, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Marques, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayor Oreja, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mladenov, Naranjo Escobar, Nazare, Olajos, Őry, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Petre, Pinheiro, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Protasiewicz, Queiró, Rack, Ribeiro e Castro, Roithová, Rus, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanzarello, Sanz Palacio, Schinas, Schmitt, Silva Peneda, Sógor, Spautz, Stolojan, Surján, Szájer, Trakatellis, Varvitsiotis, Vatanen, Vidal-Quadras, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zvěřina

PSE: Goebbels, Kósáné Kovács

UEN: Borghesio, Boso, Robusti, Speroni

Tartózkodás: 114

ALDE: Cavada, Degutis, De Sarnez, Fourtou, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Manders, Mohácsi, Morillon

GUE/NGL: Pafilis

IND/DEM: Batten, Bloom, Clark, Natrass, Železný

NI: Gollnisch, Lang, Martinez, Mote, Schenardi

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Audy, Brok, Chmielewski, Descamps, Deß, De Veyrac, Doyle, Fajmon, Fouré, Gál, Gauzès, Gräßle, Grossetête, Jałowiecki, Járóka, Jordan Cizelj, Konrad, Langen, Langendries, Mathieu, Pack, Páks, Rübig, Saïfi, Schierhuber, Schöpfung, Siekierski, Siitonen, Štátný, Sudre, Urutchev, Vlasto, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec

PSE: Antinucci, Arif, Assis, Ayala Sender, Barón Crespo, Bono, Borrell Fontelles, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Castex, Cercas, Chiesa, Corda, Cottigny, Crețu Gabriela, Dăncilă, Dührkop Dührkop, Estrela, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Geringer de Oedenberg, Gierek, Grau i Segú, Kirilov, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Moreno Sánchez, Plumb, Pribetich, Riera Madurell, Roure, Sacconi, Sánchez Presedo, dos Santos, Schulz, Severin, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Țicău, Trautmann, Vigenin, Yáñez-Barnuevo García

UEN: Aylward, Crowley, Vaidere

Verts/ALE: van Buitenen

Szavazatok helyesbítései és szavazási szándékok

Mellette: Marielle De Sarnez, Britta Thomsen, Poul Nyrup Rasmussen

Tartózkodás: Claire Gibault

2009. március 26., csütörtök

8. Millán Mon-jelentés A6-0114/2009

4. módosítás

Mellette: 240

ALDE: Alvaro, Baeva, Csibi, De Sarnez, Gentvilas, Griesbeck, Hall, Hyusmenova, in 't Veld, Lax, Lebech, Ludford, Lynne, Maaten, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Polfer, Riis-Jørgensen, Weber Renate

GUE/NGL: Aita, Brie, Catania, Flasarová, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Morgantini, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Svensson, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Georgiou

NI: Martin Hans-Peter

PPE-DE: Brepoels, Calia, Hökmark, Sonik

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arif, Assis, Ayala Sender, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Christensen, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, Denanot, Désir, De Vits, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Honeyball, Howitt, Hutchinson, Jacobs, Juri, Kindermann, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Napoletano, Neris, Paasilinna, Paleckis, Panzeri, Paparizov, Pașcu, Patrie, Pinior, Plumb, Podimata, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Tabajdi, Tychenné, Țicău, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Wiersma, Willmott, Yáñez-Barnuevo García

UEN: Kristovskis, Maldeikis, Wojciechowski Janusz

Verts/ALE: Auken, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Kustatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Ellene: 307

ALDE: Andrejevs, Beaupuy, Bowles, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Costa, Czarnecki Marek Aleksander, Davies, Degutis, Deprez, Drčar Murko, Ferrari, Fourtou, Gibault, Guardans Cambó, Harkin, Hennis-Plasschaert, Jensen, Kazak, Krahmer, Laperrouze, Lehideux, Losco, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Ries, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Van Hecke, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Wielowieyski

IND/DEM: Belder, Blokland, Krupa, Tomczak, Wojciechowski Bernard, Żelezný

NI: Allister, Binev, Bobošiková, Chukolov, Claeys, Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Kozlík, Lang, Martinez, Mote, Romagnoli, Schenardi

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bowis, Bradbourn, Braghetto, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Callanan, Caspary, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Evans Jonathan, Fajmon, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liese, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Martens, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mayor Oreja, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Novak, Olajos, Öry, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf,

2009. március 26., csütörtök

Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Rack, Reul, Ribeiro e Castro, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanzarello, Sanz Palacio, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógó, Sommer, Spautz, Šťastný, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Vidal-Quadras, Visser, Vlasto, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Foltyn-Kubicka, Grabowski, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Masiel, Ó Neachtain, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Podkański, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski

Tartózkodás: 14

GUE/NGL: Guerreiro, Pafilis

IND/DEM: Batten, Bloom, Clark, Goudin, Lundgren, Natrass

NI: Kilroy-Silk, Wise

PPE-DE: Konrad

UEN: Didžiokas, Zile

Verts/ALE: van Buitenen

Szavazatok helyesbítései és szavazási szándékok

Mellette: Jeanine Hennis-Plasschaert, Britta Thomsen, Poul Nyrup Rasmussen

9. Millán Mon-jelentés A6-0114/2009

5. módosítás, 1. rész

Mellette: 97

ALDE: Beaupuy, Deprez, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Morillon

GUE/NGL: Aita, Brie, Catania, Flasarová, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Morgantini, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Svensson, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Georgiou

NI: Giertych, Hannan, Helmer, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Ashworth, Atkins, Bowis, Bradbourn, Bushill-Matthews, Callanan, Chichester, Deva, Dover, Duchoň, Fajmon, Harbour, Heaton-Harris, Kamall, Kirkhope, Nicholson, Parish, Purvis, Škottová, Stevenson, Sturdy, Tannock, Van Orden, Zvěřina

PSE: Chiesa, Juri, Kinnock, Tabajdi

UEN: Maldeikis

Verts/ALE: Auken, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Zdanoka

Ellene: 465

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Davies, Degutis, De Sarnez, Drčar Murko, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jensen, Kazak, Krahmer, Lax, Lebech, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Mănescu, Matsakis, Mohácsi, Mulder, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Ries, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Van Hecke, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Weber Renate, Wielowieyski

IND/DEM: Belder, Blokland, Goudin, Krupa, Lundgren, Tomczak, Wojciechowski Bernard, Železný

NI: Allister, Binev, Bobošíková, Chukolov, Claeys, Dillen, Fiore, Kozlík, Lang, Le Rachinel, Martinez, Mote, Romagnoli, Schenardi

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Braghetto, Brepoels, Brok, Bulzesc, Calia, Caspary, Cederschiöld, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Descamps, Deß, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Doorn, Doyle, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Evans Jonathan, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glatfelder, Goepel, Gomolka, Graça

2009. március 26., csütörtök

Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Hămbășan, Handzlik, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kastler, Kelam, Klamt, Klauf, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liese, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Martens, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mayor Oreja, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Novak, Olajos, Óry, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Plešinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Queiró, Rack, Reul, Ribeiro e Castro, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanzarello, Sanz Palacio, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Sógor, Sommer, Sonik, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Varvitsiotis, Vatanen, Vidal-Quadras, Visser, Vlasto, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arif, Assis, Ayala Sender, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Christensen, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, Denanot, Désir, De Vits, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Honeyball, Howitt, Hutchinson, Jacobs, Jöns, Kindermann, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napolitano, Neris, Paasilinna, Paleckis, Panzeri, Paparizov, Pașcu, Patrie, Pinior, Plumb, Podimata, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Teychenné, Țicău, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Wiersma, Willmott, Yáñez-Barnuevo García

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Grabowski, Janowski, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Masiel, Ó Neachtain, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Podkański, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Wojciechowski Janusz, Zapałowski, Zile

Tartózkodás: 9

GUE/NGL: Guerreiro, Pafilis

IND/DEM: Batten, Bloom, Clark, Natrass

NI: Kilroy-Silk, Wise

Verts/ALE: van Buitenen

Szavazatok helyesbítései és szavazási szándékok

Ellene: Britta Thomsen, Poul Nyrup Rasmussen

10. Millán Mon-jelentés A6-0114/2009**5. módosítás, 2. rész****Mellette: 483**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jensen, Kazak, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Mănescu, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Ries, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Brie, Catania, Flasarová, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Morgantini, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Svensson, Wurtz, Zimmer

2009. március 26., csütörtök

IND/DEM: Dahl, Georgiou, Goudin**NI:** Giertych, Kozlík, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Braghetto, Brepoels, Brok, Bulzesc, Calia, Caspary, Cederschiöld, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Descamps, Deß, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Doorn, Doyle, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Evans Jonathan, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Hămbășan, Handzlik, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kelam, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liese, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Martens, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mayor Oreja, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Novak, Olajos, Öry, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Petre, Pieper, Pietikäinen, Pīks, Pinheiro, Pirker, Plešinská, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Queiró, Rack, Reul, Ribeiro e Castro, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanzarello, Sanz Palacio, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seiber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Varvitsiotis, Vatanen, Vidal-Quadras, Visser, Vlasto, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arif, Ayala Sender, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Christensen, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, Denanot, Désir, De Vits, Douay, Dührkop, Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Hedh, Honeyball, Howitt, Hutchinson, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napolitano, Neris, Paasilinna, Paleckis, Panzeri, Paparizov, Pașcu, Patrie, Pinior, Plumb, Podimata, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Teychenne, Țicău, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Wiersma, Willmott, Yáñez-Barnuevo García

UEN: Aylward, Camre, Crowley, Kristovskis, Maldeikis, Masiel, Ó Neachtain, Vaidere, Zīle

Verts/ALE: Auken, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Kustatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Ellene: 48**IND/DEM:** Belder, Blokland, Krupa, Lundgren, Tomczak, Wojciechowski Bernard, Żelezný**NI:** Allister, Binev, Chukolov, Claeys, Dillen, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Rachinel, Martinez, Mote, Romagnoli, Schenardi**PPE-DE:** Pomés Ruiz**PSE:** Assis, Casaca

UEN: Angelilli, Basile, Borghesio, Boso, Chruszcz, Didziokas, Foltyn-Kubicka, Grabowski, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Podkański, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz, Zapałowski

Tartózkodás: 37**GUE/NGL:** Guerreiro, Pafilis**IND/DEM:** Batten, Bloom, Clark, Natrass**NI:** Bobošíková, Hannan, Helmer, Kilroy-Silk, Wise

2009. március 26., csütörtök

PPE-DE: Ashworth, Atkins, Bowis, Bradbourn, Bushill-Matthews, Callanan, Chichester, Deva, Dover, Duchoň, Fajmon, Harbour, Heaton-Harris, Kamall, Kirkhope, Nicholson, Parish, Purvis, Škottová, Stevenson, Sturdy, Tannock, Van Orden, Zaleski, Zvěřina

Verts/ALE: van Buitenen

Szavazatok helyesbítései és szavazási szándékok

Mellette: Britta Thomsen, Poul Nyrup Rasmussen

11. Millán Mon-jelentés A6-0114/2009

5. módosítás, 3. rész

Mellette: 259

ALDE: Beaupuy, Degutis, Deprez, De Sarnez, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Morillon, Piskorski

GUE/NGL: Aita, Brie, Catania, Flasarová, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Papadimoulis, Portas, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Svensson, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Georgiou

NI: Allister, Binev, Chukolov, Giertych, Hannan, Helmer, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Ashworth, Atkins, Bowis, Bradbourn, Bushill-Matthews, Callanan, Chichester, Deva, Díaz de Mera García Consuegra, Dover, Duchoň, Evans Jonathan, Fajmon, Harbour, Heaton-Harris, Kamall, Kirkhope, Nicholson, Parish, Škottová, Stevenson, Sturdy, Tannock, Van Orden, Zvěřina

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arif, Ayala Sender, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Cashman, Castex, Cercas, Christensen, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, Denanot, Désir, De Vits, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Honeyball, Howitt, Hutchinson, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Paasilinna, Paleckis, Panzeri, Paparizov, Pașcu, Patrie, Pinior, Plumb, Podimata, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Tabajdi, Teychenne, Țicău, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Wiersma, Willmott, Yáñez-Barnuevo García

UEN: Aylward, Basile, Borghezio, Boso, Crowley, Maldeikis, Ó Neachtain, Robusti, Speroni

Verts/ALE: Auken, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Ellene: 290

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Davies, Drčar Murko, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jensen, Kazak, Krahmer, Lax, Lebech, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Mănescu, Matsakis, Mohácsi, Mulder, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Ries, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Van Hecke, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Pafilis

IND/DEM: Belder, Blokland, Clark, Goudin, Krupa, Lundgren, Tomczak, Wojciechowski Bernard

NI: Claeys, Dillen, Fiore, Gollnisch, Kozlík, Lang, Le Rachinel, Martinez, Mote, Romagnoli, Schenardi

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Becsey, Berend, Bodu, Böge, Braghetto, Brepoels, Brok, Bulzesc, Calia, Caspary, Cederschiöld, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Descamps, Deß, De Veyrac, Doorn, Doyle, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Hămbășan, Handzlik, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo,

2009. március 26., csütörtök

Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kastler, Kelam, Klamt, Klauf, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liese, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Martens, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mayor Oreja, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Novak, Olajos, Őry, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Petre, Pieper, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Rack, Reul, Ribeiro e Castro, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanzarello, Sanz Palacio, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Silva Peneda, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Varvitsiotis, Vatanen, Vidal-Quadras, Visser, Vlasto, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanocchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec

PSE: Casaca

UEN: Camre, Chruszcz, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Masiel, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Podkański, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapalowski, Zile

Tartózkodás: 9

GUE/NGL: Pflüger

IND/DEM: Batten, Bloom, Železný

NI: Bobošíková, Kilroy-Silk, Wise

PPE-DE: Siitonen

Verts/ALE: van Buitenen

Szavazatok helyesbítései és szavazási szándékok

Mellette: Britta Thomsen, Poul Nyrup Rasmussen

12. Millán Mon-jelentés A6-0114/2009

6. módosítás

Mellette: 72

ALDE: Alvaro, Beaupuy, Deprez, Griesbeck, Laperrouze, Lebech, Lehideux, Losco, Morillon

GUE/NGL: Aita, Brie, Catania, Flasarová, Guerreiro, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Svensson, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Georgiou

NI: Binev, Chukolov, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Daul, Florenz, Glattfelder, Pietikäinen

PSE: Andersson, Hedh, Segelström

Verts/ALE: Auken, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lipietz, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Ždanoka

Ellene: 473

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Davies, Degutis, De Sarnez, Drčar Murko, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jensen, Kazak, Krahmer, Lax, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Mănescu, Matsakis, Mohácsi, Mulder, Newton Dunn, Neyts-Uytbroeck, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Ries, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Van Hecke, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Portas

IND/DEM: Batten, Belder, Blokland, Bloom, Clark, Goudin, Krupa, Lundgren, Nattrass, Tomczak, Wojciechowski Bernard, Železný

NI: Allister, Claeys, Dillen, Giertych, Hannan, Helmer, Kozlík, Mote, Wise

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Becsey, Belet, Bodu, Bowis, Bradbourn, Braghetto, Brepoels, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Calia, Callanan, Caspary, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, De Blasio, Descamps, Deß, Deva,

2009. március 26., csütörtök

De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Evans Jonathan, Fajmon, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gacek, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Goepel, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klauf, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lehne, Lewandowski, Liese, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Martens, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mayor Oreja, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Novak, Olajos, Óry, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštiná, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Rack, Ribeiro e Castro, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanzarello, Sanz Palacio, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Šťastný, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Vidal-Quadras, Visser, Vlasto, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Antinucci, Antochi, Arif, Assis, Ayala Sender, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Christensen, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, Denanot, Désir, De Vits, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Honeyball, Howitt, Hutchinson, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Paasilinna, Paleckis, Panzeri, Păparizov, Pașcu, Patrie, Pinior, Plumb, Podimata, Pribetich, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Tabajdi, Teychenne, Țicău, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Wiersma, Willmott, Yáñez-Barnuevo García

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Grabowski, Janowski, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Ó Neachtain, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Podkański, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Wojciechowski Janusz, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Romeva i Rueda

Tartózkodás: 11

GUE/NGL: Pafilis

NI: Bobošíková, Fiore, Gollnisch, Kilroy-Silk, Lang, Le Rachinel, Martinez, Romagnoli, Schenardi

Verts/ALE: van Buitenen

Szavazatok helyesbítései és szavazási szándékok

Mellette: Nils Lundgren

Ellene: Britta Thomsen, Poul Nyrup Rasmussen

13. Millán Mon-jelentés A6-0114/2009**Állásfoglalás****Mellette: 503**

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jensen, Kazak, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Mănescu, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Ries, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Van Hecke, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Weber Renate, Wielowieyski

2009. március 26., csütörtök

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Wojciechowski Bernard**NI:** Allister, Bobošíková, Giertych, Hannan, Helmer, Kozlík

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bowis, Bradbourn, Braghetto, Brepoels, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Calia, Callanan, Caspary, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Evans Jonathan, Fajmon, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gacek, Gahler, Gál, Gál, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liese, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Martens, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mayor Oreja, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Novak, Olajos, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Rack, Ribeiro e Castro, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanzarello, Sanz Palacio, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Penada, Škottová, Sógör, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Varvitsiotis, Vatanen, Vidal-Quadras, Visser, Vlasto, Weisgerber, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanocchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Assis, Ayala Sender, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Christensen, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, Denanot, Désir, De Vits, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Honeyball, Howitt, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, McAvan, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Paasilinna, Paleckis, Panzeri, Paparizov, Pașcu, Patrie, Pinior, Plumb, Podimata, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Tabajdi, Teychenne, Ţicău, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Wiersma, Willmott, Yáñez-Barnuevo García

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Grabowski, Janowski, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Ó Neachtain, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Podkański, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Wojciechowski Janusz, Zile

Verts/ALE: Auken, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schmidt Frithjof, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber

Ellene: 51

GUE/NGL: Aita, Brie, Catania, Flasarová, Guerreiro, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Svensson, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Batten, Bloom, Clark, Goudin, Lundgren, Natrass, Železný

NI: Binev, Chukolov, Claeys, Dillen, Fiore, Gollnisch, Kilroy-Silk, Lang, Le Rachinel, Martinez, Mote, Romagnoli, Schenardi, Wise

PPE-DE: Hoppenstedt, Reul

2009. március 26., csütörtök

PSE: Chiesa, Lyubcheva

UEN: Zapałowski

Verts/ALE: Schlyter, Ždanoka

Tartózkodás: 10

IND/DEM: Krupa, Tomczak

NI: Martin Hans-Peter

PPE-DE: Jałowiecki, Van Orden

PSE: Lienemann

Verts/ALE: van Buitenen, Evans Jill, Lambert, Schroedter

Szavazatok helyesbítései és szavazási szándékok

Mellette: Ana Maria Gomes, Arlene McCarthy, Britta Thomsen, Poul Nyrup Rasmussen

14. B6-0150/2009/jav – A Türkmenisztánnal kötött megállapodás**1. módosítás****Mellette: 238**

ALDE: Maaten, Piskorski, Prodi

GUE/NGL: Aita, Brie, Catania, Flasarová, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Morgantini, Musacchio, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Svensson, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Georgiou, Krupa, Sinnott, Tomczak

NI: Martin Hans-Peter, Wise

PPE-DE: Konrad, Mitchell

PSE: Andersson, Antochi, Arif, Assis, Ayala Sender, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Berès, Berger, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinariu, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Christensen, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, Denanot, Désir, De Vits, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierék, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Howitt, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Paasilinna, Panzeri, Paparizov, Patrie, Pinior, Plumb, Podimata, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Tabajdi, Teychenné, Țicău, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Wiersma, Willmott, Yáñez-Barnuevo García

UEN: Aylward, Chruszcz, Crowley, Foltyn-Kubicka, Grabowski, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Ó Neachtain, Pęk, Piotrowski, Podkański, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Szymański, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz, Zapałowski

Verts/ALE: Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Kusstatscher, Legendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Ellene: 311

ALDE: Alvaro, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jensen, Kazak, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Manders, Mănescu, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Polfer, Raeva, Ries, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Van Hecke, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Weber Renate, Wielowieyski

2009. március 26., csütörtök

IND/DEM: Belder, Blokland, Bloom, Goudin, Lundgren, Wojciechowski Bernard, Železný**NI:** Allister, Bobošíková, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Kozlík, Lang, Le Rachinel, Martinez, Mote, Romagnoli, Schenardi

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bowis, Braghetto, Brepoels, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Calia, Callanan, Caspary, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Evans Jonathan, Fajmon, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Hămbășan, Handzik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Jałowiecki, Járóka, Jeggle, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liese, Lo Curto, Lulling, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Martens, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mayor Oreja, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mladenov, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Novak, Olajos, Óry, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Rack, Reul, Ribeiro e Castro, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Visser, Vlasto, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Antinucci, Botopoulos, Kuhne, Paleckis**UEN:** Angelilli, Basile, Borghezio, Boso, Camre, Didžiokas, Kristovskis, Masiel, Pirilli, Robusti, Speroni, Vaidere, Zile**Tartózkodás: 8****GUE/NGL:** Pafilis**IND/DEM:** Batten, Clark, Natrass**NI:** Binev, Chukolov, Kilroy-Silk**Verts/ALE:** van Buitenen**Szavazatok helyesbítései és szavazási szándékok****Mellette:** Britta Thomsen, Poul Nyrup Rasmussen**Ellene:** Gay Mitchell**15. Lambrinidis-jelentés A6-0103/2009****3. módosítás****Mellette: 221****ALDE:** Cavada, Ciani, Deprez, Fourtou, Gibault, Guardans Cambó, Lax, Manders, Newton Dunn, Ries, Takkula**IND/DEM:** Georgiou**NI:** Binev, Chukolov, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Rachinel, Martinez, Schenardi

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bowis, Braghetto, Brepoels, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Calia, Callanan, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Descamps, Deß, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Evans Jonathan, Fajmon, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Hămbășan, Handzik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hudacký, Iturgaiz Angulo, Jałowiecki, Járóka, Jeggle, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Kastler, Kelam, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lewandowski, Liese, Lo Curto, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Martens, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Novak, Olajos, Óry, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Rack, Reul,

2009. március 26., csütörtök

Ribeiro e Castro, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanzareello, Sanz Palacio, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Vidal-Quadras, Visser, Vlasto, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina

UEN: Aylward, Camre, Crowley, Masiel, Ó Neachtain

Verts/ALE: Bennahmias

Ellene: 317

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cocilovo, Costa, Czarnecki Marek Aleksander, Davies, Degutis, De Sarnez, Drčar Murko, Ferrari, Gentvilas, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jensen, Kazak, Laperrouze, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Mănescu, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Staniszweska, Starkevičiūtė, Szent-Iványi, Van Hecke, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Brie, Catania, Flasarová, Guerreiro, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Morgantini, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Svensson, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Clark, Dahl, Goudin, Lundgren, Natrass, Sinnott, Tomczak, Wojciechowski Bernard

NI: Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Martin Hans-Peter, Mote, Wise

PPE-DE: Cederschiöld, Esteves, Fjellner, Hökmark, Hybášková, Ibrisagic, Lehne, Pack, Wohlin

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arif, Assis, Ayala Sender, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Christensen, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, Denanot, Désir, De Vits, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Falbr, Fava, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Glante, Goebbels, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Howitt, Hutchinson, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, Madeira, Mañá, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Napoletano, Neris, Paasilinna, Paleckis, Panzeri, Paparizov, Paşcu, Patrie, Pinior, Plumb, Podimata, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Tabajdi, Teychenné, Ţicău, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Wiersma, Willmott, Yáñez-Barnuevo García

UEN: Angelilli, Basile, Borghezio, Boso, Chruszcz, Didžiokas, Grabowski, Janowski, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Podkański, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz, Zile

Verts/ALE: Auken, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Vogenhuber, Ždanoka

Tartózkodás: 9

ALDE: Chatzimarkakis, Krahmer, Toia

IND/DEM: Krupa, Železný

NI: Kozlík

PPE-DE: Panayotopoulos-Cassiotou

PSE: McCarthy

Verts/ALE: van Buitenen

2009. március 26., csütörtök

Szavazatok helyesbítései és szavazási szándékok**Mellette:** Doris Pack**Ellene:** Britta Thomsen, Poul Nyrup Rasmussen, Jean-Luc Bennahmias**16. Lambrinidis-jelentés A6-0103/2009****5T. módosítás****Mellette: 244****ALDE:** Beaupuy, Cavada, Ciani, Cocilovo, Deprez, De Sarnez, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Laperrouze, Lehideux, Morillon, Newton Dunn, Piskorski, Prodi, Ries, Takkula**IND/DEM:** Krupa, Tomczak, Wojciechowski Bernard**PPE-DE:** Albertini, Andrikenė, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Braghetto, Brok, Bulzesc, Calia, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Descamps, Deß, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Doorn, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Evans Jonathan, Fajmon, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glatfelder, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Håmbåsan, Handzlik, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hoppenstedt, Hudacký, Iturgaiz Angulo, Jałowicki, Járóka, Jeggle, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kastler, Kelam, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liese, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Martens, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Naranjo Escobar, Nassauer, Novak, Olajos, Őry, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Petre, Pieper, Pietikäinen, Pīks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Queiró, Rack, Reul, Ribeiro e Castro, Roithová, Røvsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanzarello, Sanz Palacio, Schierhuber, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Trakatellis, Urutchev, Varvitsiotis, Vatanen, Vidal-Quadras, Visser, Vlasto, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanichchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina**PSE:** Arif, Boursier, Carlotti, Denanot, Douay, Guy-Quint, Hamon, Lefrançois, Pribetich, Roure, Savary, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri**UEN:** Angelilli, Basile, Borghezio, Boso, Chruszcz, Didžiokas, Grabowski, Janowski, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Podkański, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Wojciechowski Janusz, Zile**Verts/ALE:** Bennahmias, Schmidt Frithjof**Ellene: 291****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Costa, Czarnecki Marek Aleksander, Davies, Degutis, Drčar Murko, Ferrari, Gentvilas, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jensen, Kazak, Lax, Lebecq, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Mănescu, Matsakis, Mohácsi, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Polfer, Raeva, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Szent-Iványi, Van Hecke, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Weber Renate, Wielowieyski**GUE/NGL:** Aita, Brie, Catania, Flasarová, Guerreiro, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Morgantini, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Svensson, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Belder, Blokland, Clark, Dahl, Georgiou, Goudin, Lundgren, Natrass, Sinnott, Železný**NI:** Binev, Bobošíková, Chukolov, Claeys, Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Kozlík, Lang, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mote, Romagnoli, Schenardi, Wise**PPE-DE:** Atkins, Bowis, Brepoels, Bushill-Matthews, Callanan, Cederschiöld, Chichester, Fjellner, Harbour, Heaton-Harris, Hökmark, Hybášková, Ibrisagic, Kamall, Nicholson, Parish, Purvis, Stevenson, Sturdy, Tannock, Van Orden**PSE:** Andersson, Antinucci, Antochi, Assis, Ayala Sender, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinariu, Botopoulos, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Christensen, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, Désir, De Vits, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Falbr, Fava, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Glante, Goebbels, Gomes, Grau i Segú, Groote, Haug, Hedh, Howitt, Hutchinson, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec,

2009. március 26., csütörtök

Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, Madeira, Mañka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Napoletano, Neris, Paasilinna, Paleckis, Panzeri, Paparizov, Paşcu, Patrie, Pinior, Plumb, Podimata, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Sacconi, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Tabajdi, Teychenné, Țicău, Van Lancker, Vigenin, Walter, Weiler, Wiersma, Willmott, Yáñez-Barnuevo García

UEN: Aylward, Camre, Crowley, Ó Neachtain

Verts/ALE: Auken, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Tartózkodás: 5

ALDE: Chatzimarkakis, Krahmer, Toia

PSE: McCarthy

Verts/ALE: van Buitenen

Szavazatok helyesbítései és szavazási szándékok

Mellette: Pervenche Berès, Marie-Noëlle Lienemann

Ellene: Britta Thomsen, Poul Nyrup Rasmussen

17. Lambrinidis-jelentés A6-0103/2009**Állásfoglalás****Mellette: 481**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Costa, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Drăcar Murko, Ferrari, Gentvilas, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jensen, Kazak, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Mănescu, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Van Hecke, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Weber Renate, Wielowiejski

GUE/NGL: Aita, Brie, Catania, Flasarová, Guerreiro, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Svensson, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Goudin, Krupa, Lundgren, Sinnott, Tomczak, Wojciechowski Bernard

NI: Bobošíková, Chukolov, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Kozlík, Lang, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Romagnoli, Schenardi

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Braghetto, Brepoels, Brok, Bulzesc, Calia, Caspary, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Deß, Díaz de Mera García Consuegra, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fjellner, Fraga Estévez, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Herranz García, Herrero-Tejedor, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Jałowiecki, Járóka, Jeggel, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kastler, Kelam, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Lauk, Lechner, Liese, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Martens, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Novak, Olajos, Óry, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Petre, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pleštinská, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Queiró, Rack, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Sanzarello, Sanz Palacio, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Seiber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógör, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stevenson, Stolojan, Surján, Szájer, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Varvitsiotis, Vatanen, Vidal-Quadras, Visser, Vlasto, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arif, Assis, Ayala Sender, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinăru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Christensen, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, Denanot, Désir, De Vits, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Falbr, Fava, Fernandes, Ferreira Elisa,

2009. március 26., csütörtök

Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Glante, Goebbel, Gomes, Grau i Segú, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Howitt, Hutchinson, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lienemann, Lyubcheva, Madeira, Mañka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moreno Sánchez, Morgan, Napoletano, Neris, Paasilinna, Paleckis, Panzeri, Paparizov, Paşcu, Patrie, Pinior, Plumb, Podimata, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Teychenné, Țicău, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Wiersma, Willmott, Yáñez-Barnuevo García

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Grabowski, Janowski, Kristovskis, Kuc, Maldeikis, Masiel, Ó Neachtain, Pęk, Pirilli, Podkański, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Wojciechowski Janusz, Zile

Verts/ALE: Auken, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Ellene: 25

ALDE: Cavada, Fourtou, Gibault, Newton Dunn

IND/DEM: Clark

NI: Mote, Wise

PPE-DE: Audy, Böge, Descamps, De Veyrac, Florenz, Fontaine, Grossetête, Hieronymi, Lehne, Mathieu, Pack, Pieper, Pomés Ruiz, Reul, Saïfi, Schwab, Sudre, Wohlin

Tartózkodás: 21

ALDE: Guardans Cambó, Ries

GUE/NGL: Pafilis

IND/DEM: Železný

NI: Allister, Hannan, Helmer

PPE-DE: Atkins, Bowis, Bushill-Matthews, Dover, Evans Jonathan, Fouré, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Nicholson, Purvis, Sturdy, Tannock, Van Orden

Verts/ALE: van Buitenen

Szavazatok helyesbítései és szavazási szándékok

Mellette: Britta Thomsen, Poul Nyrup Rasmussen

18. B6-0161/2009 – A hajóbontás gyakorlata

Állásfoglalás

Mellette: 469

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Costa, Degutis, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Ferrari, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, in 't Veld, Jensen, Kazak, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Mănescu, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Ries, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Brie, Catania, Flasarová, Guerreiro, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Morgantini, Papadimoulis, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Svensson, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Goudin, Krupa, Lundgren, Sinnott, Tomczak, Wojciechowski Bernard, Železný

NI: Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Romagnoli

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bowis, Braghetto, Brepoels, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Calia, Callanan, Caspary, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Descamps, Deß, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch,

2009. március 26., csütörtök

Grossetête, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Håmbåsan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Jałowiecki, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kastler, Kelam, Klamt, Klauf, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lehne, Liese, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Nazare, Nicholson, Novak, Olajos, Őry, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Parish, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Plešinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanzarello, Sanz Palacio, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stevenson, Stolojan, Sudre, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Visser, Vlasto, Weisgerber, Wieland, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arif, Assis, Ayala Sender, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Christensen, Corda, Cremers, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, Denanot, De Vits, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Evans Robert, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Goebbels, Gomes, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Howitt, Hutchinson, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kinnock, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Leinen, Lienemann, Lyubcheva, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Moreno Sánchez, Morgan, Napoletano, Neris, Paasilinna, Panzeri, Paparizov, Paşcu, Patrie, Pinior, Plumb, Podimata, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Stihler, Tabajdi, Teychenné, Ţicău, Trautmann, Van Lancker, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Wiersma, Yáñez-Barnuevo García

UEN: Angelilli, Basile, Borghesio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Janowski, Kristovskis, Kuc, Maldeikis, Masiel, Ó Neachtain, Pirilli, Podkański, Robusti, Rogalski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska, Vaidere, Wojciechowski Janusz, Zile

Verts/ALE: Auken, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Hassi, Horáček, Hudghton, Isler Béguin, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Ellene: 8

IND/DEM: Clark

NI: Allister, Bobošíková, Hannan, Mote, Wise

PPE-DE: Marques, Zatloukal

Tartózkodás: 3

GUE/NGL: Pafilis

NI: Chukolov

Verts/ALE: van Buitenen

Szavazatok helyesbítései és szavazási szándékok

Mellette: Britta Thomsen

Ellene: Christel Schaldemose